Chapter 68: That butler, cleaning.

黒執事

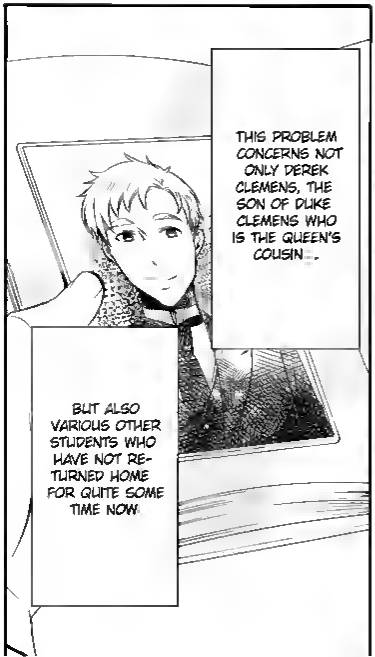
クロシツジ

枢やな

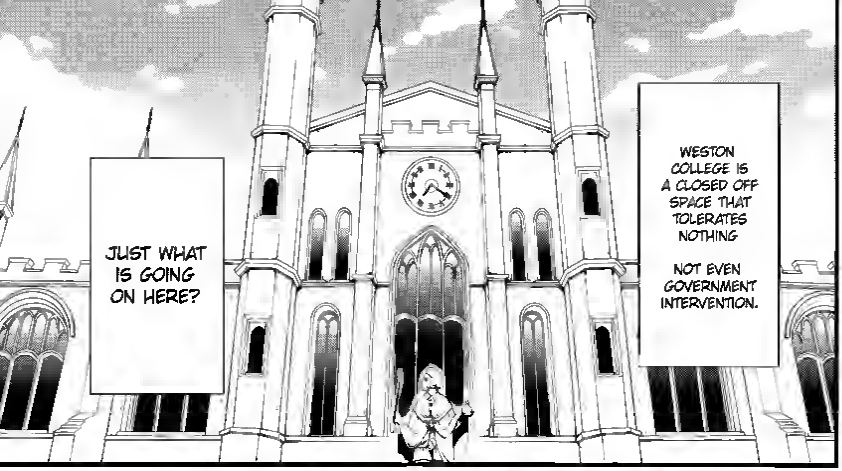
A MAN NATURALLY GLAD IN ROSES.

Prefect of the Scarlet Fox dormitory, Edgar Redmond.

THE PRESTIGIOUS PUBLIC SCHOOL WESTON COLLEGE, ATTENDED BY THE SONS OF ENGLAND'S NOBLES.
I HAVE INFILTRATED THIS SCHOOL, WHERE TRADITION AND DISCIPLINE RULE...

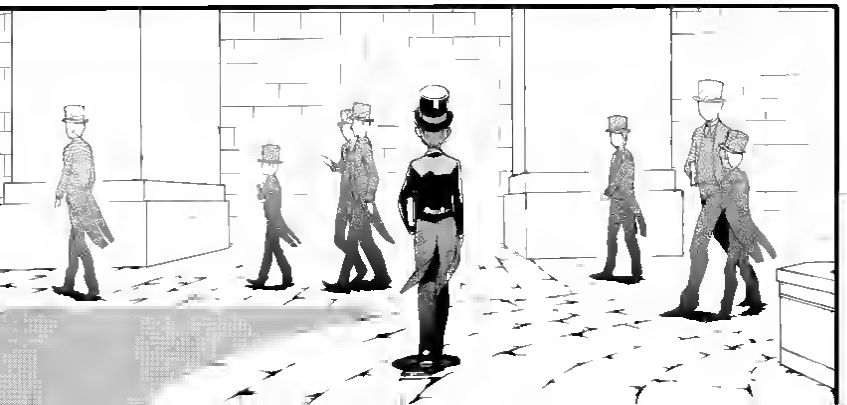

THIS PROBLEM CONCERNS NOT ONLY DEREK CLEMENS, THE SON OF DUKE CLEMENS WHO IS THE QUEEN'S COUSIN...
BUT ALSO VARIOUS OTHER STUDENTS WHO HAVE NOT RETURNED HOME FOR QUITE SOME TIME NOW.

THE NEW PUBLIC SCHOOL ARC FULLY STARTS NOW!
IN ORDER TO INVESTIGATE A CERTAIN PROBLEM.


JUST WHAT IS GOING ON HERE?
WESTON COLLEGE IS A CLOSED OFF SPACE THAT TOLERATES NOTHING
NOT EVEN GOVERNMENT INTERVENTION.

"ONLY THE FOUR PREFECTS MAY CROSS THE LAWN" WAS IT?

OOPS.

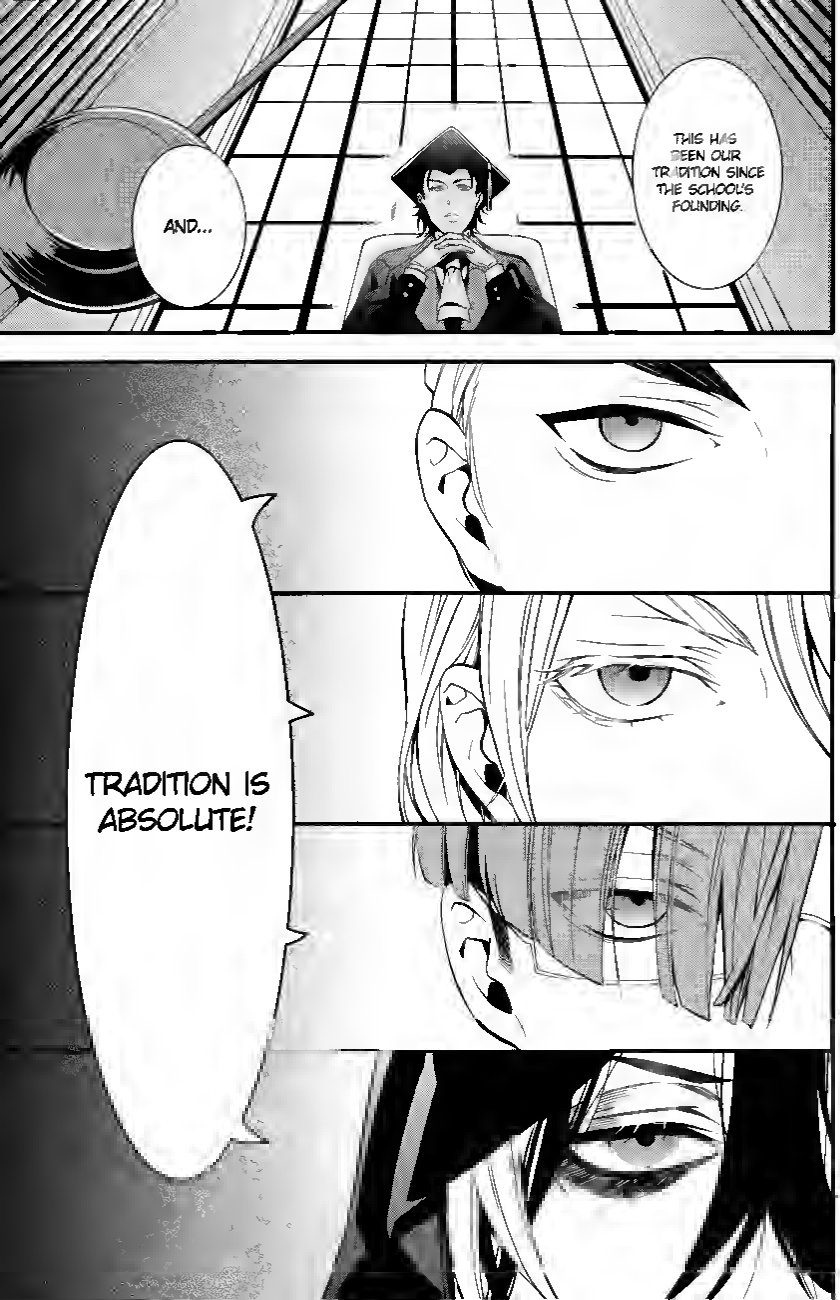


PRINCIPAL'S OFFICE.

IT'S BEEN A DAY SINCE YOU ARRIVED — HOW ARE YOU FEELING, PHANTOMHIVE?
FEEL FREE TO COME TO RED HOUSE IF YOU CAN'T GET USED TO BLUE HOUSE
WE'D WELCOME SOMEONE OF YOUR STATUS ANYTIME.
ONLY THE PRINCIPAL CAN DECIDE ONE'S DORMITORY
NO EXCEPTIONS.
THE DORMITORIES ARE ALL THE SAME THOUGH ....

THIS IS A HIGH-CLASS PUBLIC SCHOOL PROTECTED BY TRADITION AND DISCIPLINE.
FROM THE MOMENT YOU ENTER YOU HAVE TO OBEY THE [illegible]

NORMALLY THE PRINCIPAL WOULD GIVE YOU THE WELCOME SPEECH, BUT SINCE HE IS BUSY
I'LL BE REPRESENTING HIM
I AM THE VICE-PRINCIPAL, JOHAN AGARES.
A RATHER UNPLEASANT JOB IN WHICH WE HAVE TO SUBDUE ALL TROUBLE.
AND WE, THE PREFECTS, HAVE BEEN CHOSEN BY THE PRINCIPAL TO GOVERN THE SCHOOL.
THESE DECISIONS ARE ABSOLUTE.
THE PRINCIPAL DECIDES ALL MATTERS WITHIN THE SCHOOL


AND...
THIS HAS BEEN OUR TRADITION SINCE THE SCHOOL'S FOUNDING.
TRADITION IS ABSOLUTE!

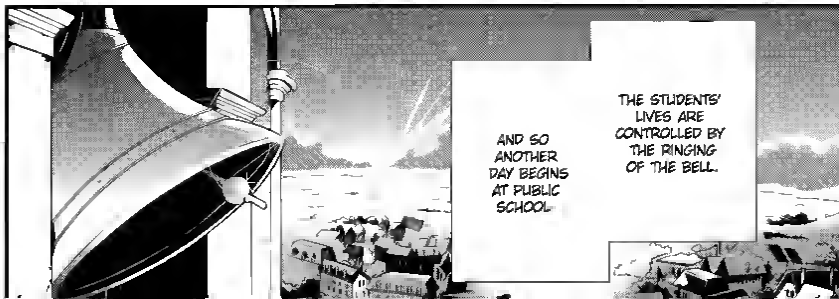
DO YOU SWEAR TO KEEP TO THE RULES OF OUR SCHOOL, AND OBEY OUR TRADITION AND DISCIPLINE?
I DO.
THEN SIGN HERE.
!?

SORRY, SORRY, SORRY!
MR. AGARES !?
WELCOME TO WESTON COLLEGE, PHANTOMHIVE
I WELCOME YOU.
SIGN HERE.
キュッ

WELL THEN, MAY YOU HAVE A PLEASANT LIFE AT THE SCHOOL

THE PRINCIPAL IS VERY BUSY AND DOES NOT MEET WITH REGULAR STUDENTS.
WHEN CAN I MEET THE PRINCIPAL?
HEY!
THE ONLY ONES WHO CAN HAVE MEETINGS WITH THE PRINCIPAL ARE HIS PREFECTS
REGULAR STUDENTS CAN'T MEET THE PRINCIPAL?
SO THE PRINCIPAL IS LIKE THE ABSOLUTE MONARCH OF THE SCHOOL ...

A PUBLIC SCHOOL IS A PLACE...
WHERE BOYS AGED 13 TO 19 LIVE TOGETHER IN DORMITORIES WHILE FOCUSING ON STUDYING.

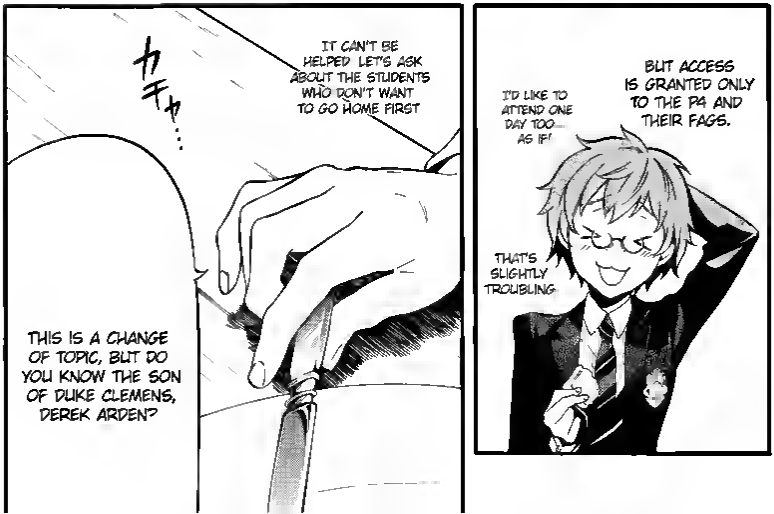

AND SO ANOTHER DAY BEGINS AT PUBLIC SCHOOL
THE STUDENTS' LIVES ARE CONTROLLED BY THE RINGING OF THE BELL.

6:30 - RISE.
7:00 - EARLY MORNING TEA.
7:30 - START.
9:00 - BREAKFAST.

FAG?
LIKE CLEANING THEIR ROOMS OR IRONING THEIR UNIFORMS.
AND PREPARING HOT WATER BOTTLES AT NIGHT.
IT'S ONE OF WESTON'S CHARACTERISTIC TRADITIONS, WHERE THE LOWER YEARS HAVE TO HELP OUT ONE OF THE UPPER YEARS.
WHEN BREAKFAST IS OVER, IT'S "FAG TIME"!
FAG!
HELP OUT?
IN OTHER WORDS, ACTING AS THEIR BUTLER...
ANOTHER ANNOYING TRADITION...

CLAYTON...
THAT GUY, HUH...
DO THE PREFECTS HAVE FAGS TOO?
OF COURSE!
BLUER, THE PREFECT OF BLUE HOUSE HAS CLAYTON AS HIS FAG.
IT'S KIND OF LIKE HAVING A BROTHER WITHIN THE SCHOOL
A FAG IS A LITTLE DIFFERENT FROM A BUTLER IN THAT THE UPPER YEAR WILL HELP OUT THEIR FAG SOMETIMES AS WELL
A BROTHER . .
AH
AND THE FAGS OF THE PREFECTS ARE KIND OF SPECIAL
AND— AND IF YOU GET PERMISSION, YOU CAN CROSS THE LAWN
THEY CAN WEAR THE DORMITORY FLOWER ON THEIR CHEST, JUST LIKE THE P4

A MIDNIGHT TEA PARTY ORGANIZED BY THE PRINCIPAL...
IF I CAN ATTEND I CAN MEET THE PRINCIPAL.
I'VE HEARD YOU CAN ATTEND THE MIDNIGHT TEA PARTY ORGANIZED BY THE PRINCIPAL
TOGETHER WITH THE P4


BUT ACCESS IS GRANTED ONLY TO THE P4 AND THEIR FAGS.
I'D LIKE TO ATTEND ONE DAY TOO... AS IF!
THAT'S SLIGHTLY TROUBLING
IT CAN'T BE HELPED LET'S ASK ABOUT THE STUDENTS WHO DON'T WANT TO GO HOME FIRST
カチャ…
THIS IS A CHANGE OF TOPIC, BUT DO YOU KNOW THE SON OF DUKE CLEMENS, DEREK ARDEN?

WHISPER
WHISPER
WHISPER
I BELIEVE HE'S A STUDENT OF THE SCARLET FOX DORMITORY
PHA...
PHANTOM-HIVE!
PST
PST
WHAT IS IT?
THE RIVALLING DORMITORIES ARE ALWAYS COMPETING OVER SOMETHING.
WHA?
THAT SOUNDS LIKE THE TRIVIAL RIVALRY OF WOMEN.
IT DOESN'T LOOK GOOD IF YOU'RE TOO FRIENDLY WITH PEOPLE FROM OTHER DORM-ITORIES!

I DO BELIEVE THAT STUDENT WAS TRANSFERRED FROM RED HOUSE TO PURPLE HOUSE ON EXCEPTION
HOWEVER.

I DON'T KNOW THE DETAILS, BUT THE RUMOUR IS THAT THE PRINCIPAL ORDERED IT
WHISPER
TRANS-FERRED?

!?
ESPECIALLY VIOLET WOLF...
AH
A-ANYWAY, IT'S BEST NOT TO STICK YOUR NOSE INTO OTHER DORMITORIES BUSINESS.

YES!
MCMILLAN! IT'S FAG TIME!
WHAT DO YOU MEAN
THIS IS MY UPPER-YEAR!
SEE YOU, PHANTOMHIVE!
SHUFFLE SHUFFLE
WHAT'S WITH THAT POSE...
PHANTOM-HIVE!
THERE'S DEFINITELY SOMETHING BEHIND THAT.
BUT DEREK'S DORMITORY WAS CHANGED....

CLAYTON.
UNTIL YOU'VE BEEN ASSIGNED TO AN UPPER YEAR, YOU'RE ON CLEANING DUTY FOR THE DINING HALL.
THE DINING HALL...
ALL... OF THIS?
THAT'S RIGHT!
ぐっちゃ
ビシッ
DON'T SLACK OFF!
バタン!

.....
SEBASTIAN.
COME HERE.
ooo

CERTAINLY.
I'LL CHECK IT OUT SO YOU CAN CLEAN UP HERE
HE SHOULD BE AT THE DORM NOW
WHEN I CHECKED HIS NAME WAS ON THE REGISTER OF VIOLET WOLF INDEED
IT SEEMS DEREK WAS TRANSFERRED
ごっちゃ〜
WELL THEN!
LET'S DO THIS!

VIOLET WOLF DORMITORY
(KNOWN AS PURPLE HOUSE)
Violet Wolf
WHAT A PLACE.
.....
AS EXPECTED OF A DORMITORY HOUSING "ECCENTRICS"
CAW
CAW
WHISPER
WHISPER
?

!?

HEY HEY. WHAT BUSINESS DOES A BOOKWORM FROM BLUE HOUSE HAVE WITH US?
WHEN DID YOU ALL....!?
THAT CREST IS OF BLUE HOUSE
AN OUTSIDER
IT'S AN OUTSIDER

THIS ISN'T THE PLACE FOR PEOPLE WHO CAN'T DO ANYTHING BUT STUDY.
ヒュッ
GET OUT!
ざわ…
GET OUT
PEOPLE FROM OTHER DORM-ITORIES SHOULD GET OUT!
GET OUT
THAT'S RIGHT, GET OUT
GET OUT
ざわ…
ヒュッ
GET OUT OF PURPLE HOUSE!!
GET OUT!
OW!

WHY DON'T YOU BRING A BIG FAT DICTIONARY TO PROTECT YOUR HEAD WITH NEXT TIME, BOOKWORM!
HYAA HAHAHA HAAA
GET OUT!!
WAAH !?
UH!
GET OUT!

WHAT ARE YOU MAKING A FUSS FOR?
WHAT ON EARTH IS THIS!?

SOME GUY FROM THE BOOKWORM DORMITORY CAME OVER.
HM?
ピク
VIOLET.
THE NEW KID...
SAPPHIRE OWL DORMITORY
(KNOWN AS BLUE HOUSE)

I CAN'T EVEN MEET DEREK, LET ALONE THE PRINCIPAL.
THERE'S MUCH MORE HOSTILITY BETWEEN THE DORMS THAN I EXPECTED...
THAT WAS HORRIBLE...
ナイ...

WHICH MEANS THERE IS ONLY ONE WAY TO GET TO THE CORE OF THIS AFFAIR....

AS LONG AS I'M A REGULAR STUDENT SEEKING INFORMATION WILL JUST GET ME IN TO TROUBLE.

STATUS AND MONEY ARE WORTH NOTHING IN THIS SCHOOL.

YES!?
PHANTOM-HIVE!!
THIS IS BAD! DID HE NOTICE I SNUCK OUT!?
?
!!
I DON'T EASILY PRAISE ANYONE.
HOW-EVER.
JUST FOR TODAY, I'LL GRANT YOU SOME PRAISE.
WHAT?

!!

HE OVER-DID IT!
NO, IT WASN'T THAT...
AH!

OUR OLD — I MEAN, TRADITIONAL DORMITORY DINING HALL LOOKS COMPLETELY NEW!!
WELL DONE, PHANTOMHIVE!

MR. MICHAELIS!
WHAT IS IT?
LOOK AT THE DINING HALL!
PHANTOMHIVE CLEANED IT UP!
MY, MY.
THANK YOU FOR THE HARD WORK, PHANTOMHIVE.
SMILE
DOING UNNECESSARY THINGS
NO, THANK YOU, MR. MICHAELIS.
BUT WAIT
ISN'T HE BLUER'S FAG....
I CAN USE HIM.
TO GET CLOSER TO THE PREFECTS...
I'LL START WITH THIS GUY!!

I'M GLAD YOU ARE PLEASED!!
ACTUALLY, I'M REALLY VERY GOOD AT DOING HOUSEWORK.
CIEL THE FLATTERER IS BORN!? HE'LL BE FLATTERING NEXT TIME TOO!!
SO IF YOU'VE GOT ANYTHING, PLEASE JUST ASK, OKAY...
CLAYTON!
KUROSHITSUJI CONTINUES NEXT MONTH.

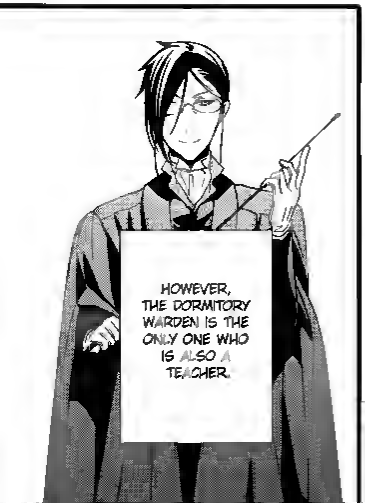
KUROSHITSUJI CHAPTER 68
BY YANA TOBOSO
AND BLACK ASYLUN.
TRANSLATION: ANN-CHAN
CLEANS: SANOISCARI, COSMOBOY
TYPESET: JUUNANA
EDITS/QC: NAYAMA, SANOISCARI
BLACKBUTLER.NET
THANKS FOR READING.

A PUBLIC SCHOOL WHERE TRADITION AND PRECEPTS ARE CONSIDERED EXTREMELY IMPORTANT.
FAGS, A BROTHER-LIKE RELATIONSHIP ONLY VALID INSIDE THE SCHOOL.
THE HEADMASTER, THE ABSOLUTE RULER WHO NEVER SHOWS HIMSELF.
4 DORMITORIES THAT DISLIKE EACH OTHER AND THE 4 PREFECTS WHO STAND AT THEIR TOPS.
TO GAIN FREEDOM INSIDE THIS MINIATURE GARDEN BOUND BY ALL ITS RULES, I MADE A CRUEL DECISION.

2012.5.26(sat) ON SALE!!
灰は灰に…悪魔を塵に…
斬り刻まれた命が奏でる、
笑えない葬送曲――。
枢やな
黒執事
14
葬儀屋の死神の鎌に
斬り付けられたセバスチャン
その傷口から溢れ出す走馬灯劇場…
演目は〝シエルとの出逢い〟。
セバスチャン自身で語られる
二人の過去とは!?
大人気豪華客船編最高潮!!
SQUARE ENIX
※品切れの場合は本屋さんに注文して
B6判
定価590円(税込み)

CHAPTER 69: THAT BUTLER, DISGUISE.
黒執事
クロシツジ
天竺牡丹・竜血
緑柊
紫木蘭
青竜胆
絡み合った木々を抜けて深層へ
真相へ
THROUGH THIS TANGLED FOREST, TOWARD ITS DEPTHS, ITS TRUTHS...
RED ROSE, GREEN HOLLY, VIOLET DAHLIA, BLUE GENTIAN...
第69話

WHAT ABOUT SEBASTIAN WHO INFILTRATED AS A DORMITORY WARDEN?
THE WARDEN IS A TEACHER WHO LIVES IN THE PUBLIC SCHOOL'S DORMITORY AND GUIDES THE STUDENTS


HOWEVER, THE DORMITORY WARDEN IS THE ONLY ONE WHO IS ALSO A TEACHER.

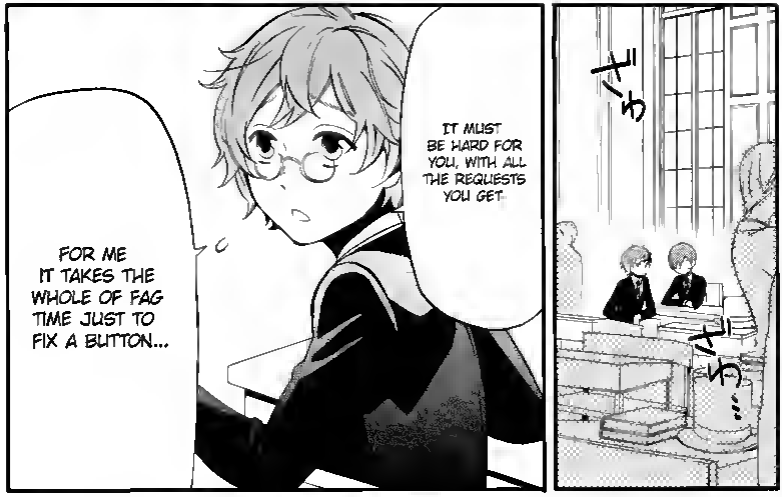
BESIDE THE WARDEN, THE FOUR DORMITORIES OF WESTON EMPLOY A FEW OTHER WORKERS
THE LADY WHO IS IN CHARGE OF TAKING CARE OF THE DORMITORY, THE COOK WHO PREPARES THE MEALS, THE FOOTMAN WHO SERVES AT THE TABLE.

NIGHT
AT NIGHT HE RETURNS TO THE DORMITORY WITH THE STUDENTS AND DURING HIS FREE TIME HE HELPS ONES WHO ASK WITH THEIR HOMEWORK
IN THE MORNING HE GOES TO SCHOOL WITH THE STUDENTS AND TEACHES HIS SUBJECT
DAY
IN OTHER WORDS.
—THE WARDEN IS AN ONEROUS JOB, SINCE IT REQUIRES DEDICATING MOST OF THE DAY TO THE STUDENTS
YET...

HAAAH
THE YOUNG MASTER...
FIX THE BUTTON THAT CAME OFF CLAYTON'S JACKET!
PUT CLAYTON'S BOOKSHELVES IN ORDER!
PREPARE GOLDEN SYRUP PUDDING FOR CLAYTON TODAY!
AND FOR ME AS WELL.
どろ〜ん…
ガチャッ
HE JUST ACCEPTS ANY TASK BECAUSE HE KNOWS I WILL DO IT...

EVEN THOUGH!
I'M PRETTY BUSY!
MYSELF!

ピンッ
I RECKON THIS WILL DO IT
AND NOW ON TO TEACH THE FIRST YEAR CLASS
AHH I'M SO BUSY
ぽん
ぽん

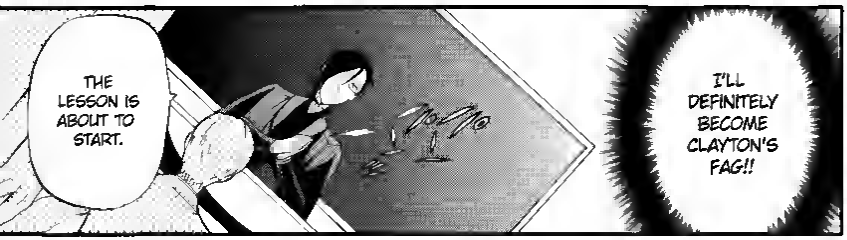

IT MUST BE HARD FOR YOU, WITH ALL THE REQUESTS YOU GET
FOR ME IT TAKES THE WHOLE OF FAG TIME JUST TO FIX A BUTTON...
ガヤ
ガヤ

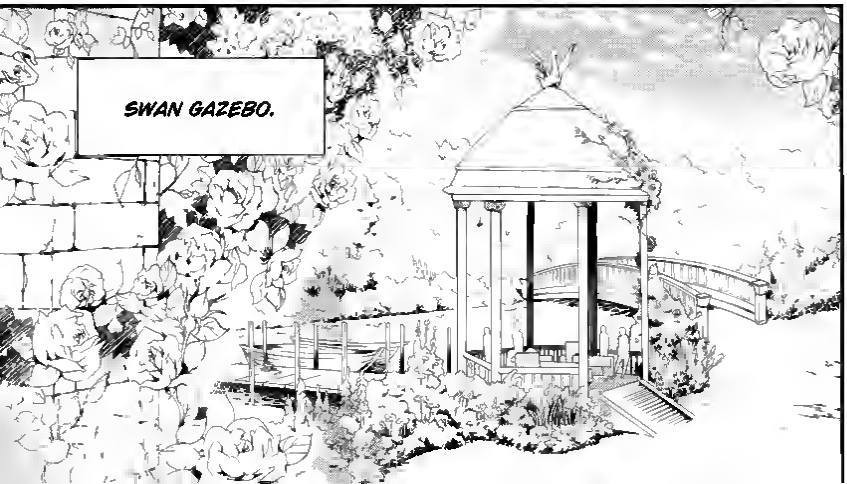
CLAYTON IS ASKING YOU TOO MUCH, WITH THE EXCUSE THAT HE STILL HASN'T CHOSEN A FAG.
DO THIS!
DO THAT!
ガチャッ
IT'S NOT THAT BAD.
I HAVE A *TRICK* TO DO EVERYTHING QUICKLY.
EEH!?
I DEFINITELY WANNA KNOW ABOUT THAT!

YOU'RE REALLY AMAZING THOUGH
YOU EVEN GOT A GREAT SCORE IN THE LAST TEST!
I JUST HAPPENED TO BE PREPARED ENOUGH
ざわ
ざわ

EVERYONE IS WONDERING ABOUT WHICH SENIOR WILL GET YOU AS HIS FAG
I GUESS SOMEONE MIGHT MAKE A REQUEST SOON

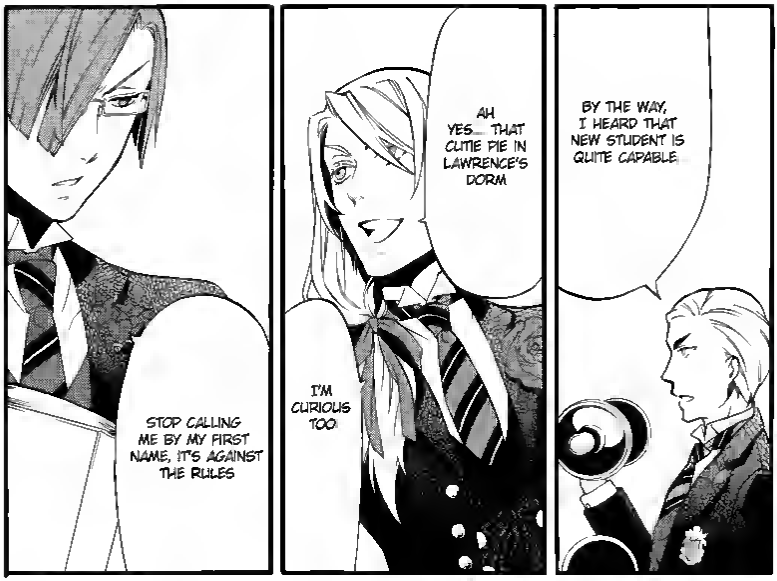
HN.
THAT HAS TO HAPPEN.
I'D BE HONOURED
PERSONALLY, I THINK IT MIGHT BE CLAYTON.
WHISPER


THE LESSON IS ABOUT TO START.
I'LL DEFINITELY BECOME CLAYTON'S FAG!!

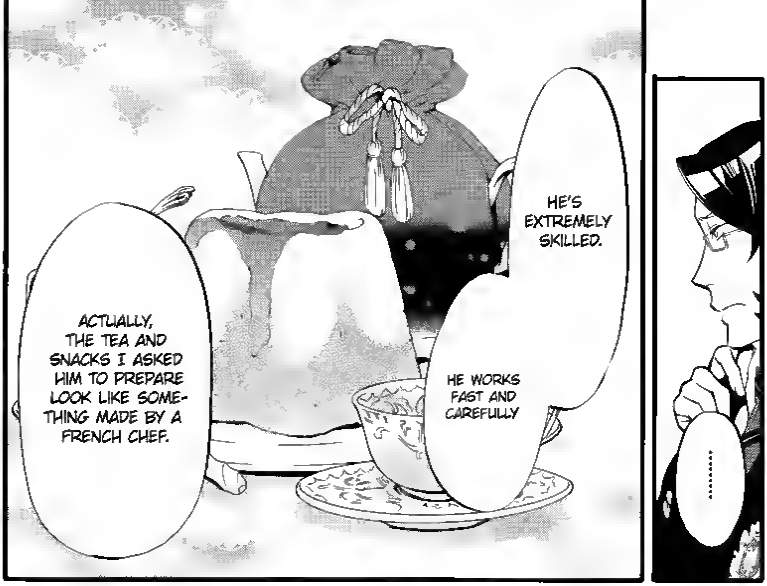

SWAN GAZEBO.

REDMOND, WOULD YOU LIKE ANOTHER CUP OF TEA?
YES, WHY NOT.

AH!
THANK YOU!
YOUR TEA IS THE BEST.
MAURICE.


BY THE WAY, I HEARD THAT NEW STUDENT IS QUITE CAPABLE.
AH YES... THAT CUTIE PIE IN LAWRENCE'S DORM
I'M CURIOUS TOO.
STOP CALLING ME BY MY FIRST NAME, IT'S AGAINST THE RULES

HAHA
YOU'RE SO STRICT, BLUER
ONLY PREFECTS CAN COME HERE, NO ONE IS GOING TO PUNISH US.
じょぼぼぼぼ
CLAYTON
WHAT DO YOU THINK ABOUT THAT BOY?


HE'S EXTREMELY SKILLED.
HE WORKS FAST AND CAREFULLY
ACTUALLY, THE TEA AND SNACKS I ASKED HIM TO PREPARE LOOK LIKE SOMETHING MADE BY A FRENCH CHEF.
.....

AN EARL THAT WORKS LIKE A BUTLER...
UHUM...
QUITE THE WEIRDO..
WASN'T HE AN EARL?
HOW COME HE CAN DO THAT?
HE SAID IT'S LIKE A HOBBY TO HIM—

MAYBE THAT'S WHY HE CAME TO MY DORM THAT TIME...
MUMBLE

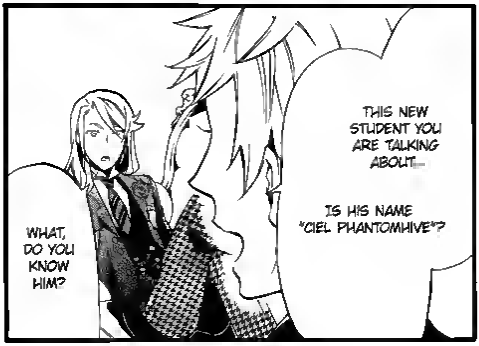
WHAT?
SOME TIME AGO HE CAME TO VIOLET HOUSE DURING FAG TIME
ALONE...
ブクブクブクブク...

ARE YOU SURE IT WAS HIM?
I DON'T THINK HE HAS TIME TO GO OUT, WITH ALL THE WORK HE HAS TO DO...
I THINK IT WAS HIM, HE HAD AN EYEPATCH
WHY DID HE GO TO VIOLET WOLF DORMITORY ...?

WELL, IF HE'S THAT GOOD I WISH HE HAD COME TO MY DORM.
HIS RANK IS HIGH ENOUGH...
HE'S THE HEAD OF A FAMOUS HOUSEHOLD THAT AGE, AFTER ALL.
EH?
WHAT?
GREEN HILL CAN I SPEAK?
I CAN'T HEAR YOU!! SAY IT LOUDER!!
YESSIR !!!
DO YOU ALLOW ME TO SPEAK !!?
ANNOYING...
FINE!!!

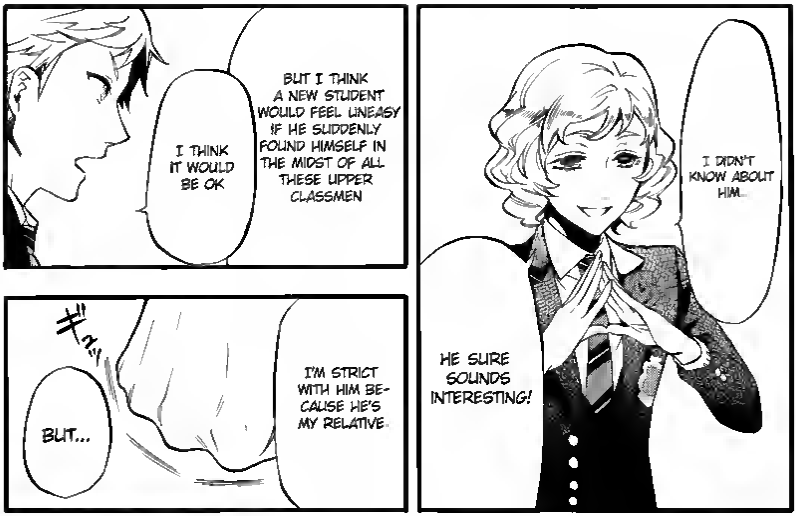
I ALLOW YOU TO SPEAK, EDWARD MIDFORD!!
THANK YOU VERY MUCH!!

YES.
HE'S MY COUSIN AND LIZZY'S... WELL...
MY YOUNGER SISTER'S FIANCÉ.


THIS NEW STUDENT YOU ARE TALKING ABOUT...
IS HIS NAME "CIEL PHANTOMHIVE"?
WHAT, DO YOU KNOW HIM?

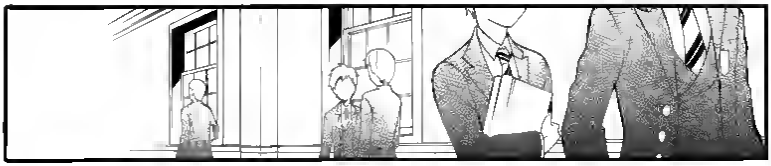
I HAD NO IDEA HE HAD ENTERED THIS SCHOOL...
WELL.
RICH BOYS FROM ALL OF ENGLAND COME HERE, IT'S NOT THAT SURPRISING
MAYBE HE DIDN'T SEND YOU A LETTER BECAUSE HE DOESN'T LIKE YOU

I'D REALLY LIKE TO INVITE HIM HERE TO TALK.
EH?
HE WAS ALSO WITH ME ON THE CAMPANIA, THE SHIP THAT HAD AN ACCIDENT NOT LONG AGO.
OHH! THE LUXURY LINER THAT SANK?
I'M TIRED OF THE DULL FACES I SEE EVERY DAY.
I'M SURE YOU'RE CURIOUS ABOUT HIS ACCLAIMED TEA AND SNACKS TOO
YOU'RE TAKING THAT TOO LIGHTLY, REDMOND. MANY PEOPLE DIED ON THERE
I JUST WANT THAT CUTE BOY TO TELL ME ABOUT HIS TRIP

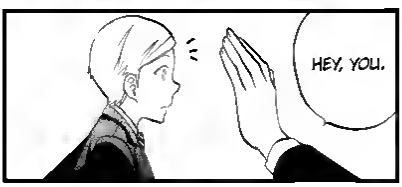

I DIDN'T KNOW ABOUT HIM...
HE SURE SOUNDS INTERESTING!
I'M STRICT WITH HIM BECAUSE HE'S MY RELATIVE.
BUT...
BUT I THINK A NEW STUDENT WOULD FEEL UNEASY IF HE SUDDENLY FOUND HIMSELF IN THE MIDST OF ALL THESE UPPER CLASSMEN
I THINK IT WOULD BE OK

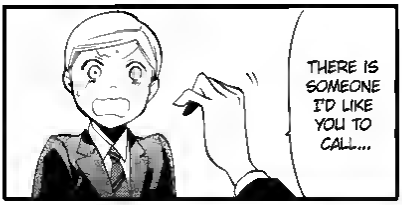
...I RESPECT HIM AS A MAN FOR THE WAY HE IS ABLE TO MANAGE HIS HOUSEHOLD..
...AT SUCH A YOUNG AGE.
IF YOU SAY SO THEN I AGREE
GREEN-HILL-.

WHAT ABOUT YOU, VIOLET?
SOUNDS INTERESTING, GO AHEAD
シュコオオオ
THEN IT'S DECIDED! RIGHT, *LAWRENCE*?
AS LONG AS YOU QUIT *THAT*...
SO
WHEN DO WE CALL HIM?
HOW ABOUT TOMORROW?
OK, THEN IT'S TOMORROW AT 2 PM
カコ
カコ
WELL THEN
GOOD THINGS SHOULD BE DONE QUICKLY. I'LL GO TELL HIM MYSELF!
TOMORROW AT 2 PM, RIGHT?



PHA-PHA-PHA-
PHAN-TOMHIVE !!


HEY, YOU.


THERE IS SOMEONE I'D LIKE YOU TO CALL...

?
WHAT, COLE !?
WAAH
WHO IS HIM?
I SPOKE TO HIM FOR THE FIRST TIME!!

ガラ
COLE WANTS TO TALK TO YOU!

WHATEVER, JUST GO!!
AH.. AA...!?

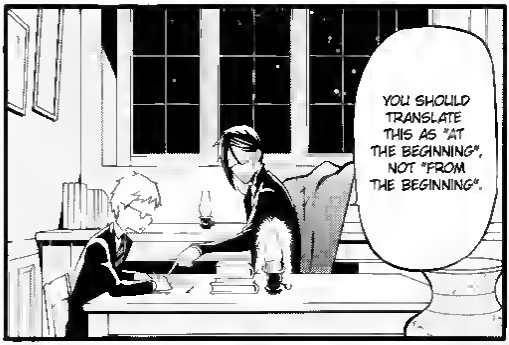
ARE YOU PHANTOM-HIVE?
PLE, SED TO MEET YOU! I'M MAURICE COLE, REDMOND'S FAG.

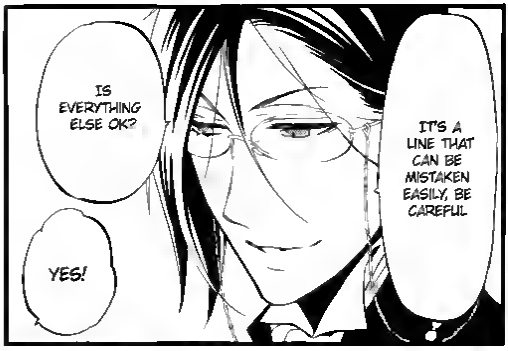
DON'T YOU KNOW!?
MAURICE COLE, A SENIOR, FAG OF THE SCARLET FOX DORMITORY'S PREFECT.
HE'S THE MOST HANDSOME BOY IN THE SCHOOL!! WHERE DID YOU GET TO KNOW HIM!?
ACTUALLY, I'VE NEVER MET HIM..
ARE YOU GETTING EXCITED JUST BECAUSE HE'S HANDSOME?

I'M CIEL PHANTOMHIVE
...?
UHM... CAN I HELP YOU?
AH! RIGHT.
EVERYONE AGREED THAT THEY WOULD LIKE TO HAVE A CHAT WITH YOU
YOU KNOW, PREFECTS AND THEIR FAGS OFTEN MEET TOGETHER AT THE SWAN GAZEBO
—AND THE OTHER DAY WE WERE TALKING ABOUT THE AMAZING NEW STUDENT
UH...
SO, PHANTOMHIVE.

WOULD YOU COME TO THE SWAN GAZEBO TOMORROW?
!!
THIS IS...
...A CHANCE TO GET CLOSE TO THE PM!!
I WOULD BE GLAD TO!

WE'LL BE WAITING FOR YOU AT THE SWAN GAZEBO, TOMORROW AT 4 PM!
REALLY? THAT'S GREAT!
WELL THEN.
SEE YOU—
...ドドド
AW, I WANNA GO TOO!
THAT'S WONDERFUL, PHANTOM-HIVE!!
ONLY P4 CAN ENTER THE SWAN GAZEBO!!
AMAZING!!
TELL US ABOUT IT AFTERWARDS!
LET'S BE FRIENDS!

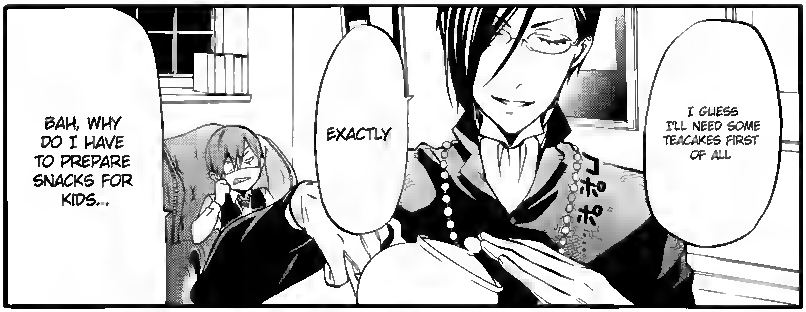

YOU SHOULD TRANSLATE THIS AS "AT THE BEGINNING", NOT "FROM THE BEGINNING".


IS EVERYTHING ELSE OK?
IT'S A LINE THAT CAN BE MISTAKEN EASILY, BE CAREFUL
YES!

THE WAY YOU EXPLAIN IS SO EASY TO UNDERSTAND, PROFESSOR MICHAELIS!
GOOD NIGHT!
THANK YOU!
GOOD NIGHT.

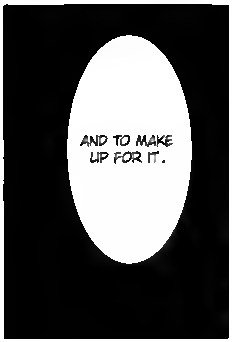
"KNOCK KNOCK"
PROFESSOR MICHAELIS! THERE'S SOMETHING I DON'T UNDERSTAND COULD YOU HELP ME?
...COME IN.
カ
チャ
HN.
パタン
YOU SEEM TO BE POPULAR, "PROFESSOR" MICHAELIS.

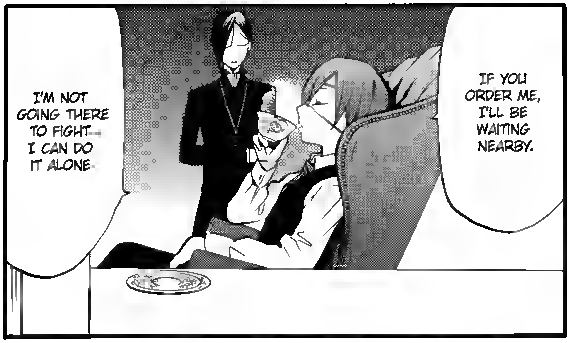
HEH
I'D REALLY LIKE TO SHOW THEM HOW YOUR REAL TRAINING METHOD IS
EVERYONE IS PRAISING THE WAY I EXPLAIN AND MY KINDNESS
YES.
IT'S A GOLDEN CHANCE
I MUST MAKE SURE THAT THE P4 AND THEIR FOLLOWERS LIKE ME.
I KNOW.
I WAS INVITED TO MEET THE P4 TOMORROW AT 4 PM


I GUESS I'LL NEED SOME TEACAKES FIRST OF ALL
コポポ
EXACTLY
BAH, WHY DO I HAVE TO PREPARE SNACKS FOR KIDS...

コトッ
HOWEVER, TOMORROW AT 4 PM I MUST TEACH MY CRICKET CLASS...
WHAT SHOULD I GIVE PRIORITY TO?

WOULDN'T THAT BE CUTE?
INSTEAD OF BRIBING THEM, YOU WILL WIN THEM OVER WITH REAL SWEETS.


AND TO MAKE UP FOR IT.


I'M NOT GOING THERE TO FIGHT. I CAN DO IT ALONE
IF YOU ORDER ME, I'LL BE WAITING NEARBY.

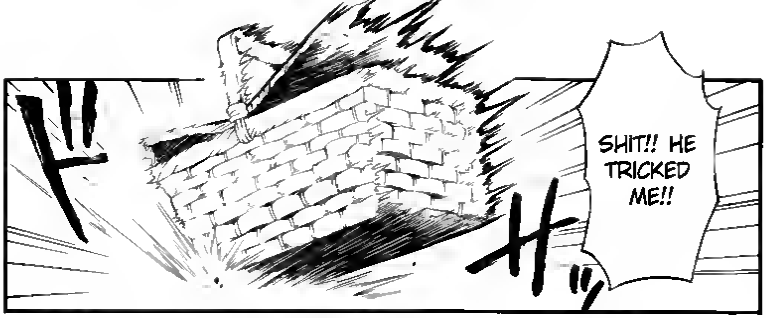
IT'S AN ORDER, SEBASTIAN.
PREPARE THE BEST TEACAKES TO AMAZE THE P4!
YES, MY LORD.
KNOCK KNOCK
PROFESSOR MICHAELIS THERE'S SOMETHING I'D LIKE YOU TO HELP ME WITH—
COME IN.

MY PLEASURE.
THANK YOU VERY MUCH!
ガ
HELLO.
ガチャ…
GOOD NIGHT.
WELL THEN, PROFESSOR MICHAELIS
PHANTOMHIVE.

EH?

HOW COULD YOU BE 2 HOURS LATE, PHANTOMHIVE!!
EEH!?
!?
I-I WAS TOLD THAT IT WAS AT 4...
NOW I SEE. IT WAS HIM... !!
EH? I SAID IT RIGHT.
2 PM!
IT'S DISGRACEFUL TO LIE NOW, CIEL!
フッ...

I KNEW THAT HE WAS ATTENDING THIS SCHOOL, BUT... NOT THAT HE WAS A PREFECTS PAL!
EDWARD!?
I WAS AN IDIOT FOR TRUSTING YOU...
EH?
YOU...
YOU DISAPPOINTED ME AND THE SENIORS!
GET OUT!


SHIT!! HE TRICKED ME!!

PEOPLE ENVY THE ONES WHO EXCEL...
IT'S SURELY NOT THE FIRST TIME THIS HAPPENED TO YOU.

THIS IS WHY I HATE VERBAL PROMISES!!
GIVE ME WRITTEN PROOF!!
AW, YOUNG MASTER, DID YOU UNDERESTIMATE HIM BECAUSE HE'S JUST A STUDENT?
うガァあああっっ

DID YOU GIVE LORD EDWARD AN EXPLANATION?
TRYING TO EXPLAIN TO PEOPLE LIKE THAT IS USELESS
AND IT'S TRUE THAT I SHOWED UP LATE, ANYWAY

WELL THEN, ARE YOU GOING TO CRY YOURSELF TO SLEEP?
AS IF!!
I'LL GAIN THE FAVOR OF THE PREFECTS, NO MATTER WHAT
AND GET MY OWN BACK!
A 13 YEAR OLD'S EVIL GRIN.
I'LL MAKE YOU REGRET RUINING MY HARD WORK...
MAURICE COLE!
CONTINUED NEXT MONTH.

Square Enix
Yana Toboso
14
Gfantasycomics
Kuroshitsuji

KUROSHITSUJI CHAPTER 69
BY YANA TOBOSO
AND BLACK ASYLUN.
TRANSLATION: NAYAMA
CLEANS: SANOISCARI
TYPESET: JUUNANA
EDITS/QC: NAYAMA, SANOISCARI
BLACKBUTLER.NET
THANKS FOR
READING.

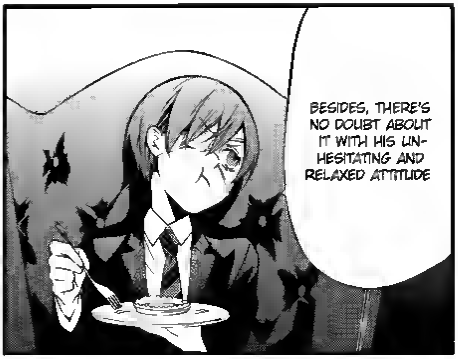
Kuroshitsuji

se white fingers
nain unsoiled.

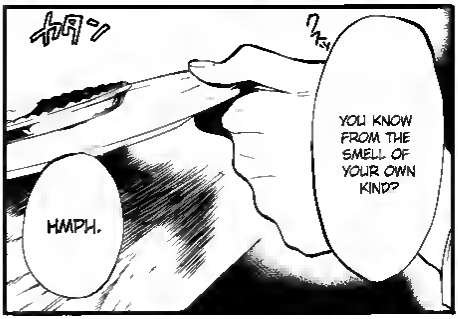
A dirty off-track scuffle.

Yana Toboso

RAGING CIEL.
WHY DO YOU THINK THAT?
HAVE YOU SEEN HIS HANDS?
HIS HANDS?
THE SCHOOL'S FAGS ALL HAVE ROUGH HANDS FROM DOING THE UPPER CLASSMEN'S CHORES.
BUT THAT GUY'S HANDS ARE PEARLY WHITE...
IN OTHER WORDS...
MALRICE COLE.
HE'S PROBABLY THE LYING JAILBIRD

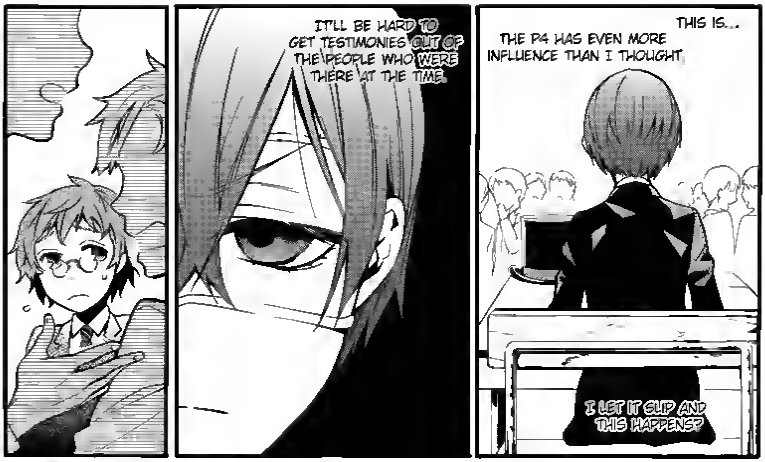

BESIDES, THERE'S NO DOUBT ABOUT IT WITH HIS UN-HESITATING AND RELAXED ATTITUDE

HE'S USING SOME DIRTY METHODS, JUST LIKE YOU?
YOU COULD HAVE LEFT OUT THE PART ABOUT ME!
EXACTLY.


カチン
YOU KNOW FROM THE SMELL OF YOUR OWN KIND?
HMPH.

I'M SURE IT WOULDN'T TAKE MUCH TO PROVE WHAT HE SAID WAS WRONG.
BUT I WON'T LET IT END SO EASILY
SEBASTIAN, SEEK OUT OTHER PEOPLE WHO'VE BEEN DECEIVED BY HIM.

AS YOU WISH
ALSO THOROUGHLY INVESTIGATE MAURICE'S ACTIVITY PATTERN
ガラーン
ガラーン
7:20AM GOING TO SCHOOL
ぽつん…
WOAH
HE'S LUCKY TO STILL BE SITTING THERE
NO WAY
HE JUST NEGLECTED AN INVITATION OF THE P4
ざわ
ざわ…
DID YOU HEAR?


IT'LL BE HARD TO GET TESTIMONIES OUT OF THE PEOPLE WHO WERE THERE AT THE TIME.
THIS IS...
THE P4 HAS EVEN MORE INFLUENCE THAN I THOUGHT
I LET IT SLIP AND THIS HAPPENS?

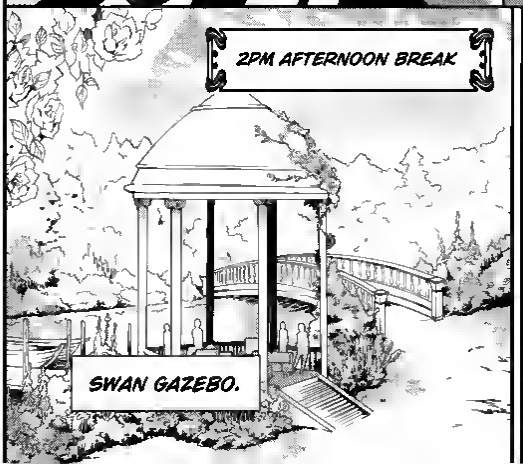
9:00AM 1ST PERIOD, BREAK TIME
COLE!
WE FINISHED THAT THING FOR YOU.

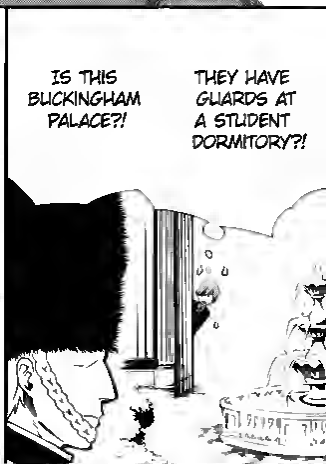
THANK YOU.
YOU'VE REALLY HELPED ME OUT WITH THIS.
BEING A PREFECT'S FAG IS REALLY BUSY YOU SEE
BUT KEEP THIS A SECRET, OKAY?
YES! WE'RE GLAD YOU LET US HELP OUT!
I SHOULD DECIDE ON A FAG ALREADY
SOMEONE COMPETENT LIKE YOU TWO.
WELL, SEE YOU
NO ME!
IT'LL BE ME!
EXCUSE ME.

I GATHERED THE DATA YOU ASKED OF ME, REDMOND!
!
HOW FAST.
NEATLY GATHERED AS ALWAYS, THAT'S A GREAT HELP.
NOT AT ALL.
AH YES... IT'S BEEN A WHILE.
THAT LEMON MYRTLE SOUFFLE GLACE YOU MAKE.
I'D LIKE TO EAT THAT.
AH, THAT'S RIGHT!
DO YOU HAVE ANY REQUESTS FOR YOUR SNACK TODAY?
WILL DO!
☆

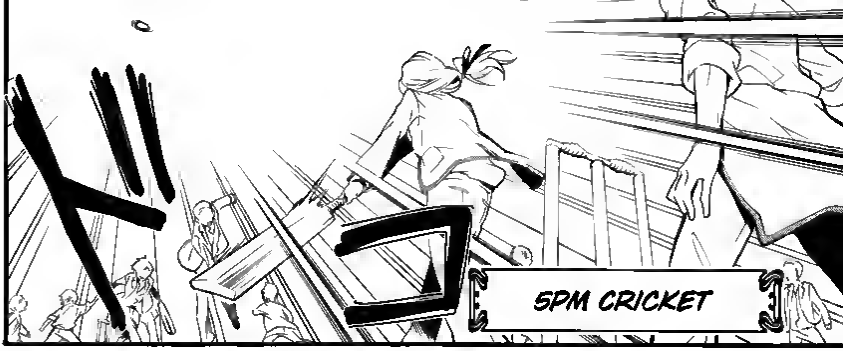
10AM FAG TIME
SCARLET FOX DORMITORY. (AKA RED HOUSE)
Scarlet Fox

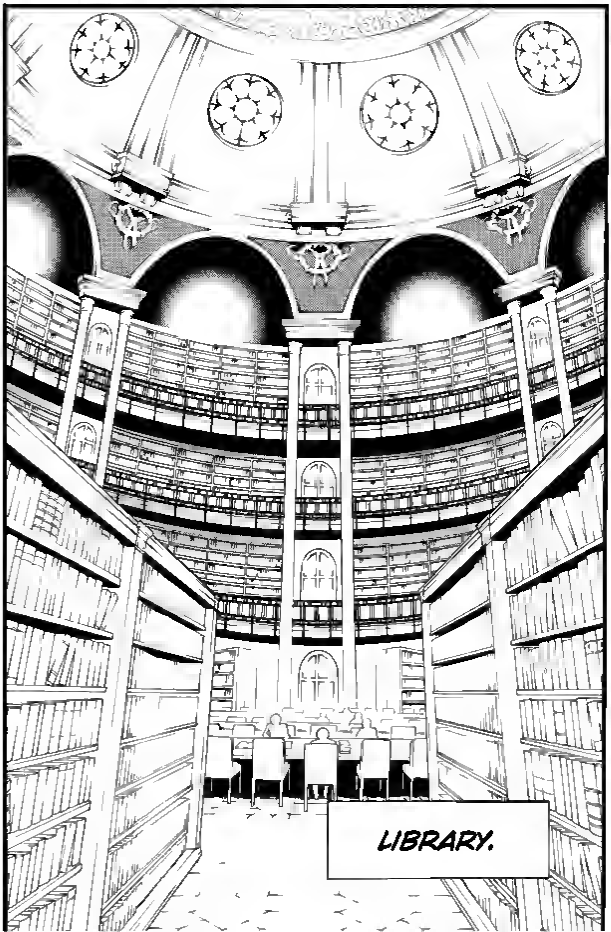
THANKS FOR THE HARD WORK AS ALWAYS
!?


2PM AFTERNOON BREAK
SWAN GAZEBO.


IS THIS BUCKINGHAM PALACE?!
THEY HAVE GUARDS AT A STUDENT DORMITORY?!

REDMOND, YOUR REQUESTED LEMON MYRTLE SOUFFLE GLACE
FOR YOUR TEA I PREPARED AN UVA MILK TEA
HOW DO YOU EVEN MAKE SUCH TIME-CONSUMING THINGS EVERY DAY
PLEASE HAVE SOME TOO IF YOU WANT, GREGORY
THIS IS THE LEAST I CAN GIVE REDMOND TO EAT!


5PM CRICKET


LIBRARY.

NICE SAVE, REDMOND!

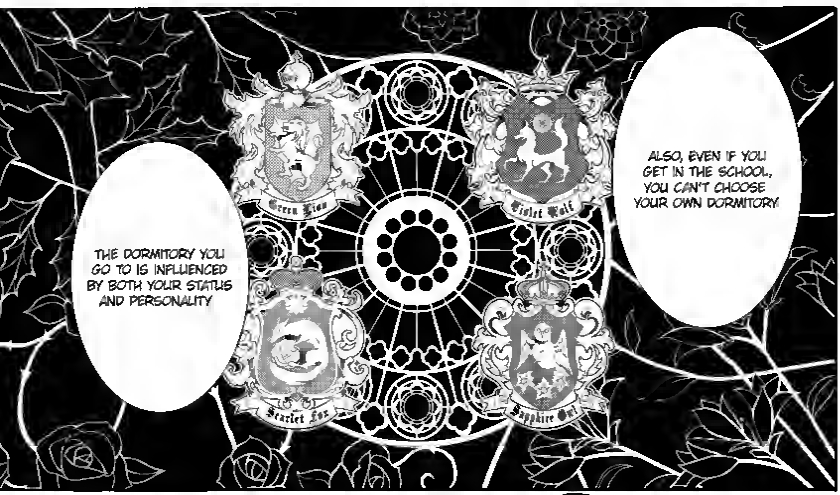
TLE'S
SICS
YOU SURE READ SOME DIFFICULT BOOKS
WHAT YEAR ARE YOU IN?
AH...
YOU MUST BE VERY POPULAR IN YOUR CLASS IF YOU'RE READING THE ORIGINAL VERSION OF HEGEL'S "THE SCIENCE OF LOGIC" AT THIS AGE?
ARISTOTLE'S METAPHYSICS
I'M HARCOURT FROM THE 2ND YEAR
THE 2ND YEAR? THAT'S AMAZING

I CAN'T DO ANYTHING BUT READ, SO...
NOT AT ALL...
WHY DON'T YOU COME TO THE CHAPEL?
THAT FACE... IS SOMETHING BOTHERING YOU?
I NEVER RECEIVED IT.
EVEN SO, THE INVITATION WAS IN MY DESK...
COLE SAID HE GAVE ME THE INVITATION TO SWAN GAZEBO, BUT...
CHAPEL.

BUT I DON'T THINK YOU'RE A LIAR.
WITH NO ONE BELIEVING YOU...
IT MUST HAVE BEEN HARD ON YOU
YOU MUST HAVE BEEN SAD
I'M REALLY NOT LYING!
BUT EVERYONE'S CALLING ME A LIAR...
SO WITH THAT...
Joanne Harcourt
Carter
Humphry
Randolph Morton
MR MICHAELIS !!
PLEASE PRAY.
THIS MIS-UNDERSTANDING WILL CLEAR UP ONE DAY

I KNEW IT.
THERE WERE FOUR STUDENTS THAT HAVE FALLEN VICTIM TO MAURICE COLE
NOT JUST THAT, THERE'S A LARGE CHANCE THAT HE LEAVES ALL HIS FAG WORK TO OTHERS
I WANT TO KNOW HIS MOVEMENTS WITHIN RED HOUSE, BUT
YOU HAVE TO DO MY WORK DURING FAG TIME AND ALL—
IT'S IMPOSSIBLE FOR HIM TO MAKE USING ONLY HIS FAG TIME AND NO HELP FROM OTHERS.
FOR EXAMPLE, IT TAKES SEVERAL HOURS FOR A SOUFFLÉ GLACÉ TO COOL.

BUT I DON'T THINK IT'D BE WISE TO FORCE A VACANCY AGAIN
IT'S RATHER SUSPICIOUS TO DO IT SO OFTEN
うーん…
I'D LIKE ANOTHER PAWN IN RED HOUSE SINCE MAURICE IS THERE
IT WAS DEREK'S DORMITORY AS WELL.


ALSO, EVEN IF YOU GET IN THE SCHOOL, YOU CAN'T CHOOSE YOUR OWN DORMITORY
THE DORMITORY YOU GO TO IS INFLUENCED BY BOTH YOUR STATUS AND PERSONALITY
Green Lion
Violet Wolf
Scarlet Fox
Sapphire Owl

AND THEY EVEN NEED TO BE SOMEONE WHO WILL BE SPECIALLY ADMITTED SINCE THERE IS NO VACANCY. THERE'S NO WAY WE CAN FIND
WE NEED SOMEONE WITH ENOUGH STATUS AND WEALTH TO DEFINITELY BE ADMITTED INTO SCARLET HOUSE. SINCE THEY TAKE IN PEOPLE OF EXCEPTIONALLY HIGH BIRTH
I KNOW.

あ―
I JUST THOUGHT OF SOMEONE BUT I DEFINITELY DON'T WANT TO CALL HIM!!
BUT HE IS QUITE A SPECIAL CASE, AND MEETS ALL OUR DEMANDS.

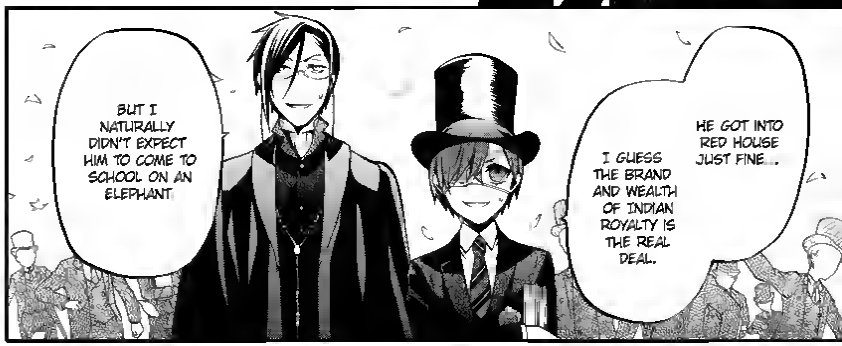
I'LL USE EVERY-THING I'VE GOT!
DAMN... I GUESS NECESSITY KNOWS NO LAW...
UUURRR-GGGGGG-HHHHHH

PHANTOMHIVE ARE YOU ASLEEP?
NO.
HEY, CAN I COME OVER TO TALK?
SURE

I'M SORRY I CAN'T SUPPORT YOU AT SCHOOL
IT'S OK.
WE HAVE TO BE HERE FOR 6 YEARS .. IT'S ONLY NORMAL
BUT WHY DID YOU DO THAT?
NEGLECTING THE PA'S INVITATION AND ALL THAT
I DIDN'T MEAN TO.
BUT I WAS TOLD TO COME AT 4 AND IT WAS REALLY AT 2
WHAT ?!
AHEM.
SHH
BUT WE HEARD IT WAS AT 4 TOO?
RIGHT?
BUT IT CAN'T BE HELPED ANYMORE.

IF I'M NOT CREDIBLE ENOUGH BY MYSELF I'LL ASK SOME OTHER PEOPLE.
IT ISN'T YOUR FAULT
WE WERE ALL LISTENING IN, SO...
I SEE!
I'LL TESTIFY FOR YOU!
HUH?
NO PROBLEM!
THANKS, MACMILLAN.
I SEE... THAT'LL HELP
WHAT IS IT?
WAA-AAH
OVER HERE HERE!!
LOOK AT THAT!
WOAH AWESOME

OOOH!!
SO THIS IS A SCHOOL!
IT'S PRETTY BIG! ABOUT AS BIG AS MY HOME BACK IN INDIA.
IT SEEMS HE'S AN INDIAN PRINCE
THIS IS THE FIRST TIME I'VE SEEN AN ELEPHANT
AWE-SOME.


HE GOT INTO RED HOUSE JUST FINE...
I GUESS THE BRAND AND WEALTH OF INDIAN ROYALTY IS THE REAL DEAL.
BUT I NATURALLY DIDN'T EXPECT HIM TO COME TO SCHOOL ON AN ELEPHANT.

AHHH!!
HEEEEEY!! CIEL!! I'M HERE!!
OH!
!!!
どーよっ

ドン

I WAS SURPRISED SINCE YOU SUDDENLY SENT ME A LETTER!
THAT IDIOT, I CLEARLY WROTE IN THE LETTER TO ACT AS IF WE DON'T KNOW EACH OTHER!
PRETENDING NOT TO KNOW HIM
I WOULD HAVE COME IF YOU'D JUST SAID YOU'D BE LONELY BY YOURSELF
CIEEEEEL? HEEEEY!
ARE YOU LISTENING?
……
WA AAA AAA AAA AAA HHH

I CAME ALL THIS WAY, SO LET'S GO TOGETHER!!
DON'T BE RIDICULOUS!!
YOU BASTARD, LET ME DOWN IMMEDIATELY!!

I KNEW IT, I SHOULDN'T HAVE CALLED YOU!!!
NEXT TIME, VENGEANCE!!
THIS IS BAD, WE'LL BE LATE! LET'S RUN FOR IT!
WAH YOU IDIOT! STO STOO-OOP!!
FRET-ENDING NOT TO KNOW THEM
GOOD MORNING!
G GOOD MORNING
CONTINUED NEXT MONTH

KUROSHITSUJI CHAPTER 70
BY YANA TOBOSO
AND BLACK ASYLUN.
TRANSLATION: ANN-CHAN
CLEANS: SANOISCARI
TYPESET: JUUNANA
EDITS/QC: NAYAMA, SANOISCARI
BLACKBUTLER.NET
THANKS FOR READING.

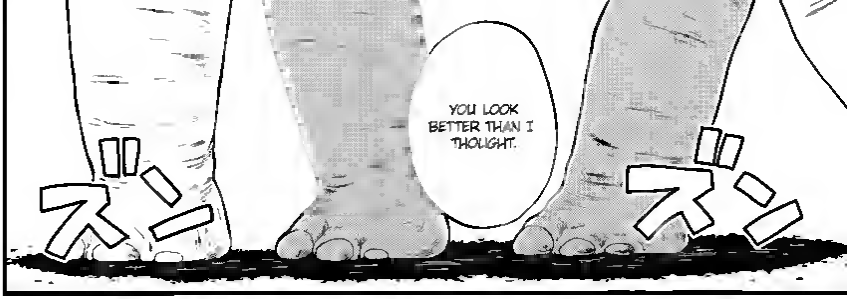
CHAPTER 71:
THAT BUTLER, INTRIGUE.

黒執事

クロシツジ

枢やな

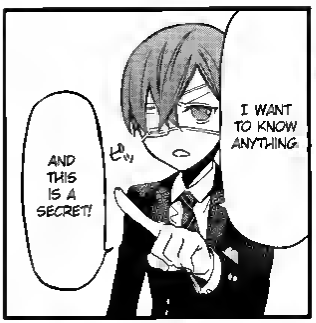
HERMAN GREENHILL, PREFECT OF THE GREEN LION DORMITORY. A RENOWNED CRICKETER.



ゆっさ
ゆっさ
IT WAS HARD, BECAUSE AGNI WANTED TO COME TOO.
BUT APPARENTLY ACCORDING TO THE RULES YOU CAN'T TAKE YOUR SERVANTS WITH YOU.
YEAH, NORMALLY YOU CAN'T..
PRIIINCE

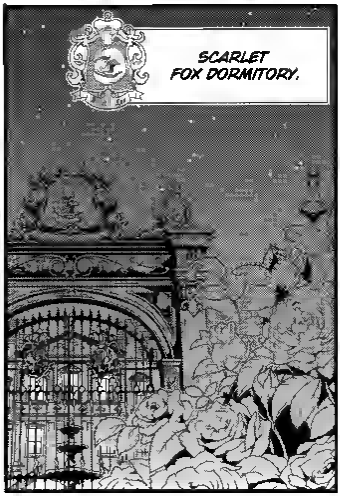
WHAT ARE THEY PLANNING TO DO WITH SOMA?

じ～ん…
AND I'D LIKE YOUR HELP WITH THIS...
SO I DON'T REALLY KNOW HOW TO MAKE UP...
AS YOU ALSO KNOW, I DON'T HAVE MANY FRIENDS...
HOW ABOUT EATING SOME GOOD CURRY TOGETHER?
NO, I CAN'T.
I'M GLAD YOU REALIZED IT!
HEY.
YOU'RE GOING TOO FAR
OK, I GOT IT!
I'LL LEND YOU A HAND, SINCE YOU'RE SO GLOOMY AND SERVILE!
I WANT TO GET TO KNOW HIM BETTER BEFORE TALKING TO HIM.
IT SEEMS THAT HE GOT SO ANGRY THAT HE DOESN'T EVEN WANT TO SEE ME .
WHY?


I WANT TO KNOW ANYTHING.
AND THIS IS A SECRET!

OK, A SECRET!

OBSERVE MAURICE CLOSELY AND TELL ME ABOUT IT.
I'M ESPECIALLY INTERESTED IN WHAT HE DOES INSIDE THE RED HOUSE, SINCE I CAN'T SEE.


SCARLET FOX DORMITORY.

I'M YOUR BEST FRIEND, LEAVE THIS TO ME!
YEAH, I'M COUNTING ON YOU
UGH
ELEPHANT SICKNESS

HEY YOU!
BE FRIENDLY TO CIEL!!
...UH?
HE DISGRACED THE PREFECTS
AS A FAG, I CAN'T FORGIVE SOMETHING LIKE THAT!

HEY.
HEY.
HEY.
HEY.
HEEEY!
HEY.
HEY.
HEY, YOU SHOULD TALK TO HIM.
HEY, HE'S GOT GOOD SIDES AS WELL.
HEY, YOU REALLY DON'T WANT TO?

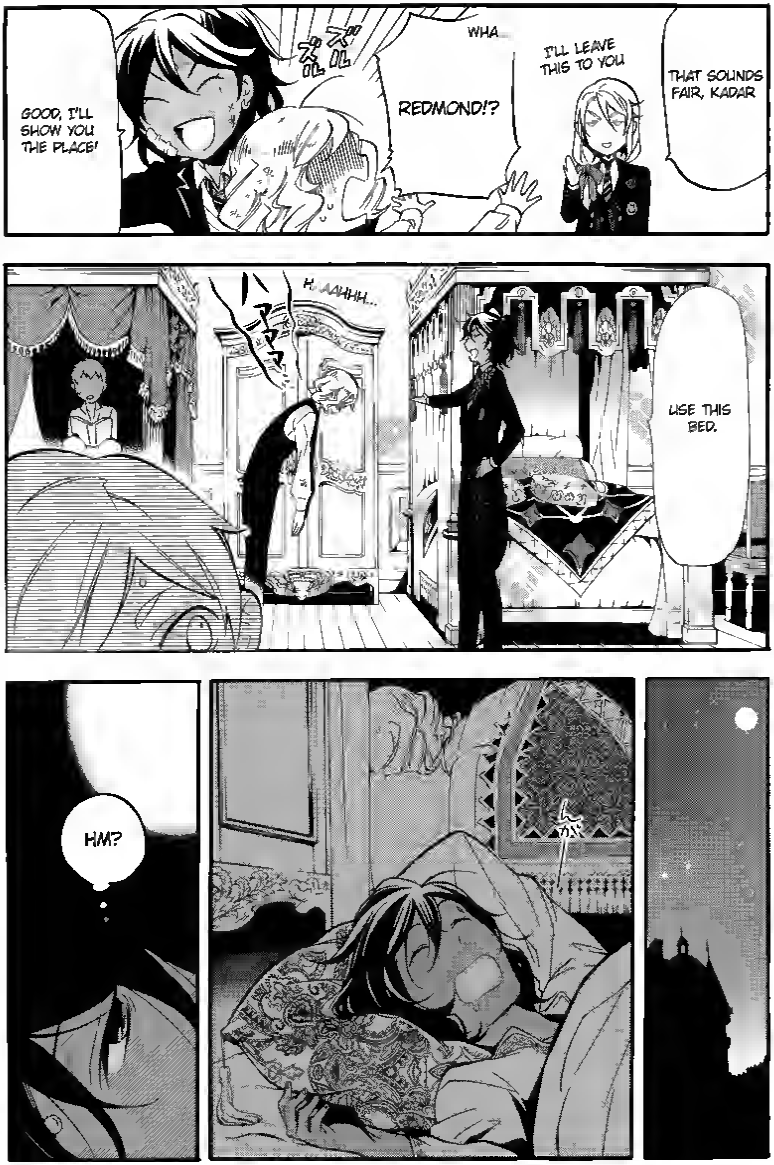
201
STAY AWAY FROM ME!!
NGAA AHHH!! WHAT'S YOUR PROBLEM !!?
フッキーン!

YES!
I'M FREE!
I'LL GO VISIT CIEL!
レーん…
2・1
レーん
2・1
HE KINDA REMINDS ME OF CIEL
SCARLET FOX DORMITORY STABLE.
THE BLUE HOUSE IS A BIT FAR!
OOK, LET'S GO, ELEPH-ANT!
WHAT!?
A CAT?

A TIGEEER!
UWAAH!?
パオーーン!
AAA AHHH NOT THERE !!
トトトトト
HAHA
HAAH... FINALLY IT'S QUIET
HN?
ビビビビ
UWAAAHHH STOOOP!!!
!?
ドドドドドドドド
NO WAY!?
WHA...
WAAAAAAH
ドカーン!!

YOU SHOULD SAY "FORGIVE ME"!!
SORRY
AND I'LL FORBID THE USE OF ELEPHANTS IN THE SCHOOL!
YOU GET 5 Y'S, KAIDAR!!
Y
Y PENALTIES FOR EVERY "Y" YOU GET YOU HAVE TO WRITE DOWN A LATIN POEM 100 TIMES.
THIS IS A PROBLEM THOUGH...
WE DON'T HAVE EXTRA ROOMS AS OF NOW.

WHAT ARE YOU SAYING? WHY SHOULD I USE YOUR BEDROOM.?
I'M A MAN WHO TAKES HIS RESPONSIBILITIES!
NO! YOU CAN USE MY BED!
HAAH !?
DO YOU WANT TO STAY IN MINE FOR A WHILE?
EH...


GOOD, I'LL SHOW YOU THE PLACE!
ズル
ズル
WHA...
REDMOND!?
I'LL LEAVE THIS TO YOU
THAT SOUNDS FAIR, KADAR
H...AAHHH...
ハアハア
USE THIS BED.
HM?

POST
A LETTER BOX?
WHAT'S HE DOING IN THE MIDDLE OF THE NIGHT?
Mcgregor
!
HE...

CHAPEL.
EEK!?
I THOUGHT YOU COULDN'T BRING YOUR SERVANTS HERE!
I HAD NO CHOICE.
WELCOME LORD SOMA
THE YOUNG MASTER IS WAITING FOR YOU INSIDE
SO DID YOU FIND OUT ANYTHING?
YEAH! ACTUALLY—
LORD SOMA, PLEASE KEEP THEFACT THAT I AM THE YOUNG MASTER'S BUTLER A SECRET
OTHER-WISE I WILL HAVE TO—
I WO-WO-WON'T SAY IT!!

AT NIGHT HE SECRETLY SENDS FLOWER-SHAPED CARDS TO STUDENTS IN HIS DORMITORY.
SCATTER
LOTS OF THEM!
CARDS?
MUST BE SHY!
HE COULD JUST SPEAK TO THEM.
WE MIGHT FINALLY GET EVIDENCE.
NOW WE ONLY HAVE TO THINK OF HOW TO "MAKE UP"
AH!
ALSO, HE

なるほど
THANK YOU.
YOU WERE A GREAT HELP.
!!
YOUNG MASTER...!
YEAH WE HAVE ALL THE PIECES.
LET'S PLAN OUR STRATEGY, SEBASTIAN.
YES.
WE'LL SETTLE THIS MATTER TOMORROW!
BYE, CALL ME AGAIN!!

...SO, WHAT DO YOU WANT?
3RD ART ROOM.
WHY DID YOU CALL ME HERE?
I HAVE TO GO TO THE SWAN GAZEBO.
I WON'T WASTE MUCH OF YOUR TIME.
I JUST WANT TO MAKE SURE OF SOMETHING.

COLE
I'M PRETTY SURE THAT YOUR MESSAGE TO ME WAS WRONG THE OTHER DAY.
WHY DO YOU SAY SO?
YOU SHOULDN'T BLAME OTHER PEOPLE
MY FRIEND ASKED OTHER CLASSMATES
YOU KNOW, YOU'RE THE PRETTIEST BOY IN THE SCHOOL
THERE WERE MANY BYSTANDERS.
AND BY THE WAY, 18 PEOPLE TESTIFIED THAT YOU MISTAKENLY SAID "4 O'CLOCK". WELL
!
WELL.
IT'S NOT ACCURATE TO SAY "MISTAKENLY"
YOU SAID IT WRONG ON PURPOSE.

TSK, YOU'RE JUST BLATANTLY ACCUSING ME!
WELL THEN
HOW DO YOU EXPLAIN JOHAN HARCOURT AND THE OTHER 4 PEOPLE?
UH?
AMONG THE STUDENTS WHO WERE INVITED TO THE SWAN GAZEBO...
ALL THE ONES THAT FAILED TO SHOW UP SAID THAT YOU GAVE THEM THE WRONG INFORMATION.
YOU'RE A PREFECT'S FAG, YET YOU LOOK DOWN ON THE WEAK...
THAT'S CRUEL AND UNFAIR.
ONLY A LIAR WOULD DO THAT!!

AND NOT ONLY THAT, YOU ALSO MAKE OTHER PEOPLE DO YOUR JOB AS A FAG
HAAH?
NO IDEA WHAT YOU'RE TALKING ABOUT.
THE DATA REDMOND ASKED YOU TO GATHER
IRONING, POLISHING SHOES.
AND EVEN PREPARING SNACKS YOU'RE DOING NONE OF THAT!
HAH.
THAT'S SOME GOOD IMAGIN-ATION
YOU DON'T EVEN HAVE EVIDENCE.
ALL YOUR SKILLS ARE FAKE!!
!?
I DO.
ゴソ…

!!!
...
THA..
THAT IS...!!

DO YOU RECOGNIZE THIS?
IT'S THE CARDS YOU USE TO ASK YOUR ENTOURAGE TO DO YOUR JOB.

AND I HAVE MANY MORE
THEY EVEN HAVE THE DATE AND TIME, AND IT'S ALL IN YOUR HAND-WRITING
I TOLD THEM TO DISPOSE OF THEM.
THEY DID.
LUCKILY THEY HADN'T BEEN COLLECTED YET
I HAD A HARD TIME..
THIS IS WHEN YOU REQUESTED TO GATHER THE DATA
THIS IS THE IRONING
THIS IS TO POLISH SHOES
THIS IS WHEN YOU ASKED THE RED HOUSE'S CHEF TO PREPARE THE SNACKS!

I HAD TO FIND ALL THESE TINY PIECES OF CARDS...
...AMONG GARBAGE GATHERED FROM ALL OVER THE SCHOOL.

AND THEY WERE ALL CAREFULLY RIPPED UP. IT TOOK A LONG TIME TO PATCH THEM TOGETHER.

WHAT ...!?

AS A STUDENT OF THIS PRESTIGIOUS SCHOOL, AREN'T YOU ASHAMED!?
WHAT WOULD REDMOND THINK IF HE KNEW THIS?

FAGS SHOULD BE TRUSTWORTHY BROTHERS... RIGHT?

.....
I WILL FORGET THAT YOU DECEIVED US
BUT YOU HAVE TO BE HONEST WITH REDMOND

...YEAH.
I'LL TELL HIM EVERYTHING

THE FUCK.
NO WAY I WILL!!
!?
I WOULD'VE NEVER COME HERE UN-PREPARED.
UWAH ...
ARE YOU STUPID?

NO EVIDENCE.
OK.

YOUR ATTITUDE PISSES ME OFF!!
YOU'RE GETTING CARRIED AWAY JUST COS THE SENIORS KIND OF FANCY YOU

TOO BAD FOR YOUR EFFORTS

.....

SINCE I'M THE MOST BEAUTIFUL IN THE SCHOOL!!
I'M SIMPLY MAKING GOOD USE OF OTHERWISE AVERAGE PEOPLE
USING OTHERS IS ALSO A SKILL, YOU KNOW!?

YOUR LIFE CHANGES GREATLY IF YOU'RE ABLE TO BECOME A PREFECT IN THIS SCHOOL
DO YOU KNOW HOW MUCH I FLATTERED THEM TO BE WHERE I AM NOW?
YOU'RE ALREADY A WINNER.
YOU CAN'T UNDERSTAND THE FEELINGS OF A YOUNGER SON THAT WILL NEVER INHERIT A TITLE
I BELIEVE THAT WINNING BY CHEATING HAS NO VALUE!
I'LL BECOME THE NEXT PREFECT OF THE RED HOUSE!!
YOU ACTING LIKE A GOOD BOY.
- GETS ON MY NERVES!!
AND REDMOND WILL LIKE ME MORE THAN ANYONE ELSE!!

WHAT ARE YOU...
!!
I'M ALSO THE MOST BEAUTIFUL HERE!!
GAH
IT'S SO STUPID TO CALL ME TO SUCH A DESERTED PLACE
NO ONE WILL COME TO SAVE YOU.

LET'S SEE, LET'S TAKE SOME PICTURES ...
THE KIND THAT MAKE YOU WANNA DIE FROM SHAME!!
GO.
UGH ...
HHNN !!
DO IT.
NO..
PLEASE STOP IT!!

WHAT ARE YOU DOING HERE !!!?

!?
I SWORE THAT I'D NEVER USE VIOLENCE AGAIN, AND YOU MADE ME BREAK MY PROMISE—
COLE!
AH..
AAH HH..

P-PLEASE, GREENHILL!! DON'T TELL REDMOND...
SHOULDN'T YOU ASK US THE SAME?
BLUER...
...AND VIOLET!?
W-WHY ARE YOU HERE!?

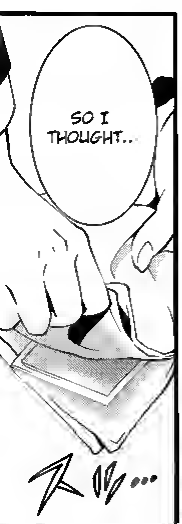
AFTER HEARING THAT THE SKILLED AND BRILLIANT MAURICE COLE IS ABOUT TO COMMIT AN ACT OF VIOLENCE...
ANYONE WOULD COME RUNNING
BUT THE SWAN GAZEBO IS FAR AWAY FROM HERE.
MY VOICE COULDN'T BE THAT LOUD...
WELL.
SOUND IS NOT TRANSMITTED BY LOUDNESS...
...BUT BY VIBRATIONS
!?

LIKE...
FOR EXAMPLE, BY TAKING A PERFECTLY TENSE THREAD AND CONNECTING IT TO A FLAT SURFACE YOU WILL BE ABLE TO TRANSMIT SOUND TO FARAWAY PLACES.
Hello
Hello
AS LONG AS YOU CAN TRANSMIT THE VIBRATIONS, IN THEORY THE SOUND WILL GO AS FAR AS YOU WANT.
NO WAY.
...THIS.
NO WAAAAY.
NO WAY.
NO WAY.
NO WAY.

I LISTENED TO EVERY-THING.

MOND...
RED...
NO EXCUSES.
IT'S NOT-
I'M ASHAMED OF MY INABILITY TO JUDGE PEOPLE
EVEN YOU BETRAYED ME
COLE.
YOU DISAPPOINTED ME
I CANCEL OUR BROTHERLY RELATIONSHIP!

AAHHHH
UWAAA
SOB


SO I THOUGHT..

IF YOU START BEHAVING HONESTLY I'M SURE THAT YOU'LL BE ABLE TO REGAIN EVERYONE'S TRUST.
PHAN-TOMHIVE

COLE.

...I'D START BY SHOWING EVERYBODY YOUR "REAL FACE".
ハァ…

YOU DEFINITELY HAVE SKILLS WITH MAKE UP.
YOU SHOULD BE PROUD.
!!!
!!!?
CIEL.
PLEASE FORGIVE ME!
I'M SORRY FOR BLAMING YOU UNJUSTLY!

NO MATTER THE REASON, I STILL WAS LATE.
YOU DON'T HAVE TO APOLOGIZE, EDWARD.
I REALLY DIDN'T THINK YOU WERE SUCH AN ACTIVE PERSON
I CAN SEE WHY MIDFORD WOULD ACKNOWLEDGE YOU
YOU'RE REALLY INTERESTING
T-THANK YOU
I REALLY COULDN'T STAND THE THOUGHT THAT OTHER PEOPLE BESIDE ME HAD BEEN DECEIVED ..
GOOD BOY
GOOD BOY
HE SMILED
YOU WERE BRAVE, PHANTOMHIVE.
WAH!

I'VE ALWAYS BEEN AGAINST INJUSTICE.
YOU FOLLOW TRADITIONS, YOU DON'T LIE AND YOU ARE PURE AND NOBLE.
YOU'RE A MODEL STUDENT OF THIS SCHOOL.

WITH A BORED FACE, THE DEMON LOOKS AT HIS LYING MASTER AND FLIES SOUTH...
.....
CONTINUED NEXT MONTH

KUROSHITSUJI
CHAPTER 71
BY YANA TOBOSO
AND BLACK ASYLUM
THANKS TO: SANOISCARI, NAYAMA,
JUUNANA AND COSMOBOY.
BLACKBUTLER.NET
THANKS FOR
READING.

月刊「Gファンタジー」2012年9月号特別付録
「風呂執事」合体お風呂ポスター
illustration: Yana Toboso
©2012 Yana Toboso/SQUARE ENIX NOT FOR SALE

平成5年8月26日第3種郵便物認可 平成24年8月16日発行 発売（毎月1日）16日発行

月刊Gファンタジー

9
2012 SEP
580 yen

黒執事

枢やな

巻頭カラー
単行本第4巻
8月22日発売
うみねこの
鳴く頃に散
Episode5 Dawn of the
golden witch
原作 07th Expansion
作画 前山かなせ

センターカラー
キューティクル探偵因幡
もち

ホリミヤ
原作 HERO
作画 萩原ダイスケ

詠う！平安京 表紙真貴

黒執事

クロシツジ

枢やな

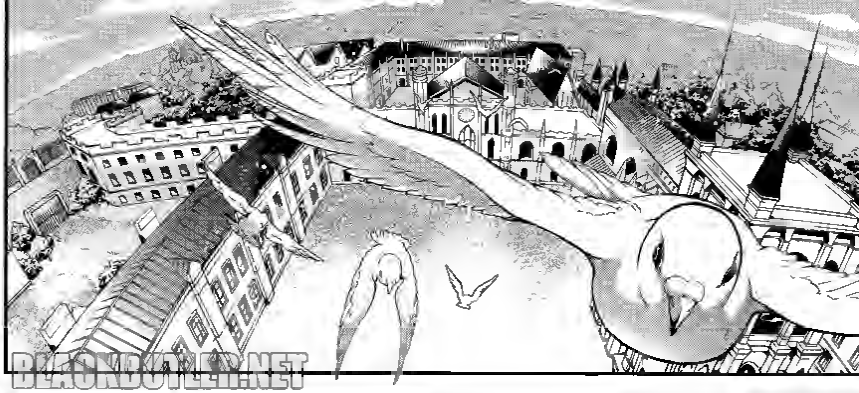
メトポソヤナ

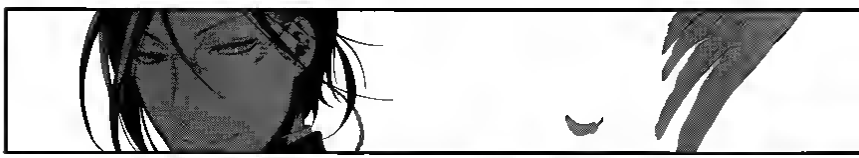
THE PREFECT OF VIOLET WOLF DORMITORY, GREGORY VIOLET.
A WEIRD... PERSON...!?

A CERTAIN CEREMONY AT WESTON.
BLACKBUTLER.NET
YOU WILL NEVER BETRAY ME...
...AND ALWAYS BE MODERATE.
LET'S SWEAR TO SAINT GEORGE...
...THAT WE WILL MAINTAIN A RELATIONSHIP THAT BENEFITS EACH OTHER...
...UNTIL THE DAY WE LEAVE THIS SCHOOL.

BLACKBUTLER.NET

I HUMBLY...
...ACCEPT.


BLACKBUTLER.NET



AH!
THERE HE IS!!
ギィ…
BLACKBUTLER.NET
CONGRATULATIONS.
THAT'S WONDERFUL, PHANTOMHIVE.
YOU REALLY GOT THE DORM'S FLOWER!!
SO NICE*
THANK YOU...
HA... HAHA...

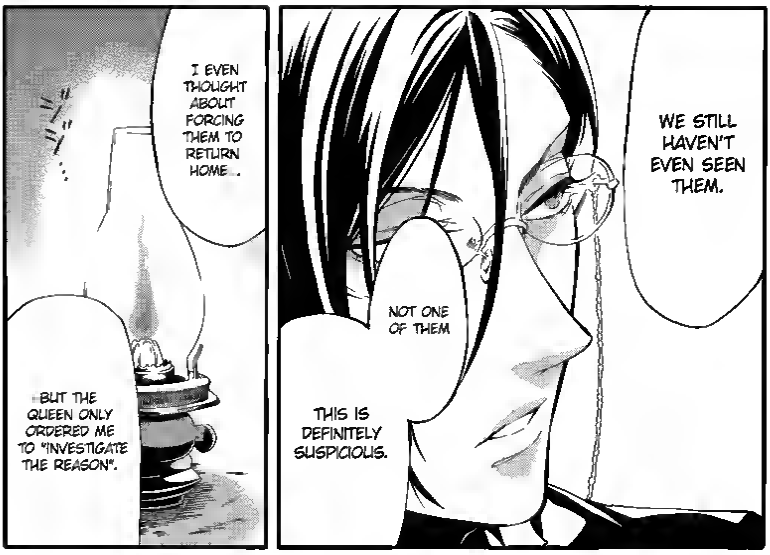
THAT'S ..
HE'S GOT A NICE FOLLOWING..
LOOK, IT'S THE GUY THAT ENTERED THE F4'S CIRCLE RIGHT AFTER COMING TO THIS SCHOOL.
HM?
OH.
I'M HAPPY TO SEE THAT EVEN A GLOOMY GUY LIKE YOU WAS ABLE TO MAKE FRIENDS!!
アハハ
HA HA
HEEEY
YOU GOT QUITE POPULAR, CIEL!
THE GUY WITH THE ELEPHANT!!
ガチャ
I SUDDENLY FEEL LIKE I'M SOME OPERA SINGER...
ハァ～
BLACKBUTLER.NET

FU FU
IT'S BECAUSE YOUR PERFORMANCE WAS QUITE REMARKABLE LATELY YOUNG MASTER.
HOW ABOUT PURSUING A CAREER IN ACTING?
THAT'S SARCASM, ISN'T IT.
OF COURSE NOT, I AM SINCERELY PRAISING YOU
YOU'RE MAKING IT WORSE!!

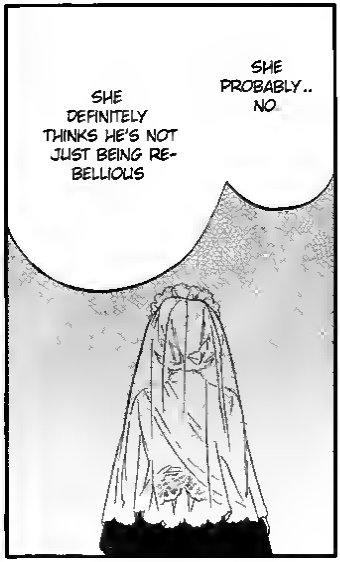
BLACKBUTLER.NET

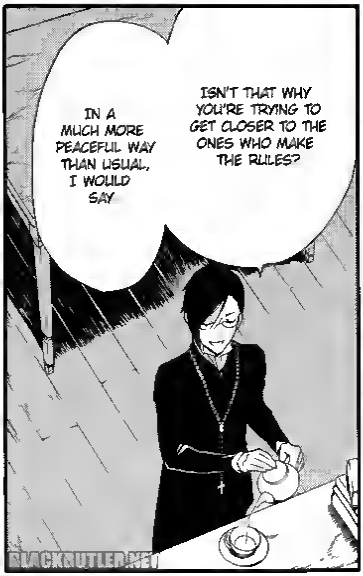
BUT THE FINAL GOAL IS STILL FAR AWAY.
I THINK YOUR PLAN IS GOING WELL.
AT THE SAME TIME YOU WERE ABLE TO GET RID OF MAURICE AND REACH THE POSITION YOU WERE AIMING FOR.
ﾌﾌ

THE QUEEN'S ORDER...
...IS TO FIND OUT THE REASON HER RELATIVE DERRICK ARDEN AND OTHER STUDENTS SHUT THEMSELVES UP IN THIS SCHOOL AND STOPPED CONTACTING THEIR FAMILIES.
...HOWEVER...


I EVEN THOUGHT ABOUT FORCING THEM TO RETURN HOME...
...BUT THE QUEEN ONLY ORDERED ME TO "INVESTIGATE THE REASON".
WE STILL HAVEN'T EVEN SEEN THEM.
NOT ONE OF THEM
THIS IS DEFINITELY SUSPICIOUS.

SOMETHING SERIOUS IS HAPPENING IN THIS SCHOOL!


SHE PROBABLY.. NO
SHE DEFINITELY THINKS HE'S NOT JUST BEING RE-BELLIOUS


IN A MUCH MORE PEACEFUL WAY THAN USUAL, I WOULD SAY
ISN'T THAT WHY YOU'RE TRYING TO GET CLOSER TO THE ONES WHO MAKE THE RULES?
BLACKBUTLER.NET

HAA
BUT THIS PLACE IS BOUND BY ITS RULES.
AND I CAN'T EVEN INVESTIGATE NORMALLY
IT'S LIKE BEING A PRISONER!

Midnight Tea Party
I CAN'T TAKE PART IN THE "MIDNIGHT TEA PARTY" ORGANIZED BY THE PRINCIPAL
PREFECT
PREFECT'S FAG
YEAH WELL... BUT I'M STILL JUST THE FAG OF A PREFECT'S FAG
FAG OF A PREFECT'S FAG
ANYWAY, I WAS FINALLY ABLE TO GET INTO THE P4'S CIRCLE.
I'LL TRY TO FIND SOME INFORMATION ABOUT DERRICK
I WANT TO GO BACK TO MY HOUSE AND HAVE A DECENT BATH
IT SEEMS THAT THERE IS STILL A LONG WAY TO GO
HERE I ALWAYS HAVE TO HURRY UP BECAUSE OF THE WOUND ON MY BACK
BLACKBUSTER.NET
VIOLET WOLF DORMITORY.
YES... THE PERSON WHO PROBABLY HAS THE BEST INFORMATION ABOUT LORD DERRICK IS THE PREFECT OF THE DORMITORY HE MOVED INTO

VIOLET!
BLACKBUTLER.NET
DON'T MOVE.
UNTIL I'M FINISHED DRAWING.
BUT WHEN IS THAT!!?
SWAN GAZEBO
HMMM
BAT
WHAT'S THE MEANING OF THIS?
HOW LONG DO I HAVE TO MAINTAIN THIS POSE!?

GHH...
WELL, THAT'S A KIND OF TRAINING TOO IN THE END.
BLACKBUTLER.NET
HN, IT'S THE SAME FOR THE RED HOUSE
IT WILL BE GOOD TO STAY QUIET FOR A WHILE.
EVERY YEAR WHEN WE GET CLOSE TO JUNE 4TH THE STUDENTS OF THE GREEN HOUSE START GETTING RESTLESS.
UHM... WHAT HAPPENS ON JUNE 4TH?
?
SIGH
EVERY TIME WE GET CLOSE TO JUNE 4TH THE STUDENTS' GRADES GET WORSE BECAUSE THEY'RE ANXIOUS

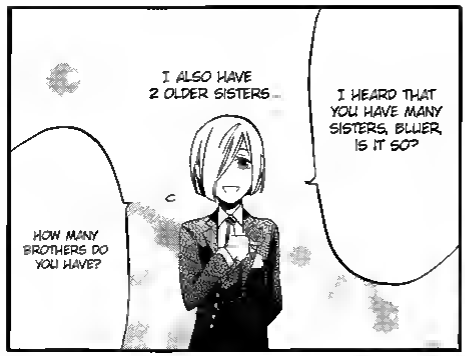
4th June
IT'S OUR SCHOOL'S TRADITIONAL TOURNAMENT. IT'S BEEN HELD FOR OVER A CENTURY
THERE'S THE DORMITORIES' CRICKET TOURNAMENT.

IT'S A GRAND EVENT THAT HAPPENS ONCE A YEAR.
THE QUEEN WATCHES THE BOAT PARADE OF THE WINNING DORMITORY FROM THE WINDSOR CASTLE.
AT LEAST TRY TO REMEMBER THE SCHOOL EVENTS
I... I'M SORRY.
I DIDN'T PLAN TO STAY SO LONG

BLACKBUTLER.NET

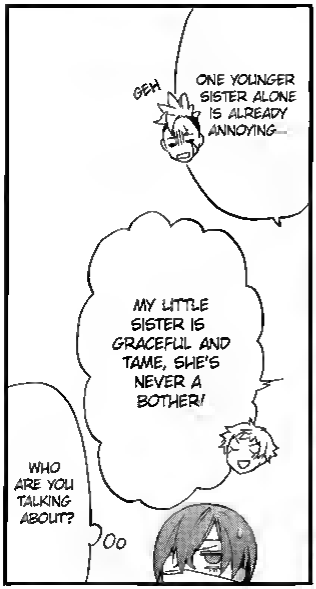
THE DORMITORIES OF THIS SCHOOL HAVE ALWAYS BEEN VERY COMPETITIVE.
SO OF COURSE EVERYONE GETS TENSE AROUND THIS TIME.
OH.
WELL...
I COULDN'T CARE LESS THOUGH.
I HATE THE STUDENTS OF THE OTHER DORMS, I CAN'T WAIT TO CRUSH THEM ALL!
I ALSO DISLIKE THAT LOTS OF PEOPLE COME TO THE SCHOOL
EH?
I THOUGHT OUTSIDERS WEREN'T ALLOWED HERE?
THERE ARE TWO EVENTS TO CELEBRATE THE EVE AND THE END OF THE TOURNAMENT
ON THESE TWO DAYS THE STUDENTS ARE EXCEPTIONALLY ALLOWED TO INVITE THEIR FAMILY AND IMPORTANT ACQUAINTANCES TO THE SCHOOL'S DINING HALL.
BLACKBUTLER.NET

HNNN
I'VE NEVER SEEN YOU ESCORT A WOMAN THOUGH, REDMOND
ESCORTING A BEAUTIFUL WOMAN ALSO SHOWS YOUR STATUS.
ON THOSE DAYS WOMEN CAN COME TOO!
!?
IT'S BECAUSE I DON'T LIKE TO HAVE A FIXED PARTNER!
HE'S MAKING HIM KEEP THAT POSE BUT HE'S NOT DRAWING THAT AT ALL!?
EH
HMM NOT YET.
A-ARE YOU FINISHED?
BLACKBUTLER.NET


I HEARD THAT YOU HAVE MANY SISTERS, BLUER, IS IT SO?
I ALSO HAVE 2 OLDER SISTERS
HOW MANY BROTHERS DO YOU HAVE?

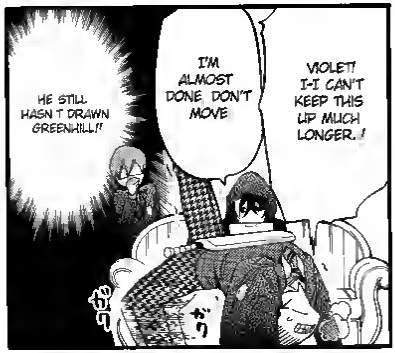
.....

I ALWAYS SEE YOU WALK AROUND WITH A WHOLE LOT OF WOMEN THOUGH, LAWRENCE
THOSE ARE NOT MY WOMEN!!
BLACKBUTLER.NET


GEH
ONE YOUNGER SISTER ALONE IS ALREADY ANNOYING—
MY LITTLE SISTER IS GRACEFUL AND TAME, SHE'S NEVER A BOTHER!
WHO ARE YOU TALKING ABOUT?

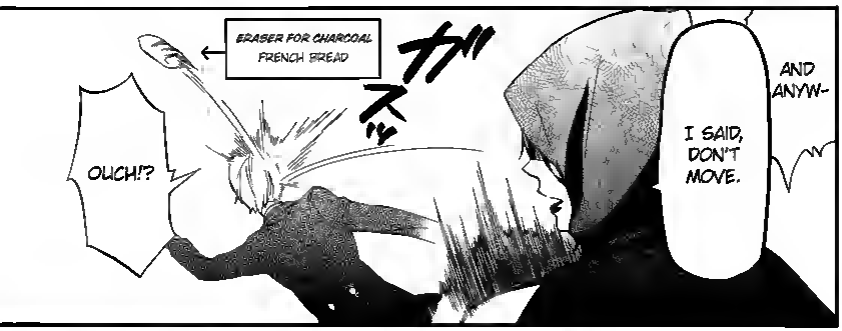
3 OLDER AND 4 YOUNGER SISTERS.
I'M THE ONLY MAN.
UWAH...

BLACKBUTLER.NET



IT'LL BE INTERESTING TO SEE WHO SHE CHEERS FOR.
SO, HOW ARE THINGS BETWEEN YOU TWO?
DID YOU AT LEAST KISS?
HAH!?
RE-RE-RE-RE-REDMOND !!?
YOU'RE A GUY TOO AFTER ALL, CAN'T SAY THAT NOTHING HAPPENED
NO, WELL .
CHES LOOOO OCK!!!
LIZZY IS AN ANGEL, SHE'D NEVER DO THAT!!!
DON'T INSULT MY SISTER!!!
DON'T GET ALL TEARY-EYED!!
GROSS!!
SIGH... HOW STUPID.
CLOSED WORLDS ARE ALL THE SAME
BLACKBUTLER.NET

THE EVE AND END EVENTS ARE MADE TO CULTIVATE THE SPIRIT OF THE PLAYERS TOWARD THE CRICKET TOURNAMENT!!
YOU'RE SLACKING OFF!!
THEY'RE NOT ABOUT DANCING WITH WOMEN!!!
BLACKBUTLER.NET



IN THE END HE NEVER DREW THE MODEL.
AS AN ARTIST HE'S REALLY SKILLED THOUGH... WHAT'S WITH THIS WEIRDO!?
UH.. SO.. SORRY...
START
BLACKBUTLER.NET
BUT I HAVE TO TALK AND GET FRIENDLY.
NORMALLY I'D NEVER WANT TO HAVE TO DO WITH SOMEONE LIKE HIM...
END OF THE TALK.
I SEE ...
I HATE IT, IT MAKES MY HEAD SPIN.
VI-VIOLET, ARE YOU GOING TO DANCE TOO?

FREEKBUT.NET

I'M REALLY LOOKING FORWARD TO JUNE 4TH!
I'LL HAVE TO CHANGE MY STRATEGY.
IT'LL BE A BIT ROUGH...
A REAL FRIEND WOULDN'T GO EASY ON YOU IN A SERIOUS MATCH!
BUT IT'S HARD TO FIGHT AGAINST THE OTHER STUDENTS WHEN YOU'RE FRIENDS WITH THEM.
SAME HERE, HARCOURT.
I WOULD FEEL AWKWARD FIGHTING AGAINST PHANTOMHIVE
THAT'S TRUE, BUT...
YES.
HIS NAME IS DERRICK ARDEN.
YEAH
FIGHTING AGAINST THE VIOLET HOUSE WILL BE HARD TOO, SINCE I HAVE A FRIEND THERE.
IS THAT WHY YOU CAME LAST TIME?

BLACKBUTLER.NET
crunch

BLACKBUTLER.NET

KUROSHITSUJI
CHAPTER 72
BY YANA TOBOSO
AND BLACK ASYLUM
THANKS TO: SANOISCARI, NAYAMA,
JUUNANA AND COSMOBOY.
BLACKBUTLER.NET
THANKS FOR
READING.